

PROJEKT BUDOWLANO-WYKONAWCZY

Egz. nr 1 ARCHIWALNY
INWESTORA

Nr umowy: ZN/389/303MZI/2023/2206153/1

NAZWA ZAMIERZENIA BUDOWLANEGO: Etap 1: Budowa linii kablowej 0,4 kV

DZIAŁKI ZASILANE: 48/1

ADRES OBIEKTU BUDOWLANEGO: Kartuzy, gm. Kartuzy-M, pow. kartuski, kod pocztowy 83-300

KATEGORIA OBIEKTU BUDOWLANEGO: XXVI

IDENTYFIKATORY DZIAŁEK EWIDENCYJNYCH: 220502_4.0009.113/7,
220502_4.0009.52/3, 220502_4.0009.52/4, 220502_4.0009.87/3,
220502_4.0009.48/10, 220502_4.0009.48/7,
220502_4.0009.48/2, 220502_4.0009.48/38,
220502_4.0009.48/37, 220502_4.0009.48/1, 220502_4.0009.50,
220502_4.0009.89

STACJA: T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie

INWESTOR: ENERGA - OPERATOR SA z siedzibą w Gdańsku
80-557 Gdańsk, ul. Marynarki Polskiej 130

JEDNOSTKA ELWOZ Energia Sp. z o.o.,
PROJEKTOWA: Szklana 44, 83-334 Miechucino

OPRACOWAŁ: Anna Cieszyńska

PROJEKTOWAŁ: Rafał Leszczyński

Nr uprawnień 245/Gd/2002
Specjalność instalacyjna w zakresie sieci, instalacji
i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych.

- Spis zawartości projektu:**
1. Projekt zagospodarowania terenu
 2. Projekt techniczny
 3. Załączniki projektu budowlanego

Energa-Operator S.A. Oddział w Gdańsku
Dział Dokumentacji Energetycznej
Dokumentację projektową sprawdzono pod

względem zgodności z 8122107453912 i inne.

Uzgodnienie nr 2025/10101860135mmd

Data uzgodnienia 2023-11-24

Inżynier
ds. Dokumentacji Energetycznej

Marcin Masowa

mgr inż. Rafał Leszczyński
Uprawnienia budowlane do projektowania
i kierowania robotami budowlanymi bez
ograniczeń i specjalności instalacyjnej
w zakresie sieci urządzeń elektrycznych
oraz elektroenergetycznych ⑦
Nr ewid. 245/Gd/2002

2023/202 A5

Kartuzy, 24.11.2025 r.

UZGODNIENIE nr 2025/10/01860/35MMD

Jednostka projektowa:	ELWOZ Energia Sp. z o. o.		
Temat projektu:	Budowa linii kablowej nn 0,4kV		
	Kartuzy	dz. nr 48/1	
Warunki/Wytyczne:	P/22/074539/2 i inne...		
Nr zadania inwest.:	OBI/35/2206153		
Numer ekspl.:	—		
	—		
	—		
	—		
Załączniki:	1. Projekt budowlany (projekt zagospodarowania terenu, projekt architektoniczno-budowlany, projekt techniczny) /projekt wykonawczy – 1 kpl.		
	2. Wersja elektroniczna projektu pdf, mapa dwg		
	—		

1. Po robotach budowlanych teren doprowadzić do stanu niegorszego aniżeli był przed ich rozpoczęciem.
2. Po wykonaniu robót budowlanych należy dostarczyć do Energa-Operator SA dokumentację powykonawczą wraz z wynikami geodezyjnej inwentaryzacji powykonawczej oraz informacją o zgodności
3. Koszty napraw i strat poniesionych przez Energa-Operator SA pokrywa wykonawca robót budowlanych.
4. Stosować oznaczenia i tabliczki informacyjne zgodnie ze Standardami oznakowania i numeracji obiektów energetycznych.
5. Niniejsze uzgodnienie nie zwalnia od obowiązku dotrzymania procedury poprzedzającej rozpoczęcie robót budowlanych, określonej w ustawie z dnia 7 lipca 1994r. Prawo Budowlane oraz odpowiedzialności w zakresie stosowania obowiązujących przepisów budowy i norm.
6. Uzgodnienie dotyczy etapu nr 1/2.

7. W przypadku demontażu sieci Energa-Operator SA Oddział w Gdańsku jednocześnie wyraża zgodę na demontaż linii elektroenergetycznych SN i nn w zakresie zgodnym z uzgodnionym projektem.

Inżynier
ds. Dokumentacji Energetycznej

Marcin Masowa

Sprawę prowadzi:

Michał Falkowski, 58 527 93 31, michal.falkowski@energa-operator.pl

Uprzejmie informujemy

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i ust. 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (zwane dalej RODO) uprzejmie informujemy, że:

- 1) Administratorem Pani/Pana danych osobowych (ADO) jest: ENERGA – OPERATOR SA z siedzibą w Gdańsku, przy ulicy Marynarki Polskiej 130, 80-557.
- 2) Z inspektorem ochrony danych (IOD) może Pani/Pan skontaktować się pod adresem e-mail: iod@energa-operator.pl lub korespondencyjnie na adres ADO (pkt 2).
- 3) Dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust 1 lit. f RODO, czyli w celu realizacji prawnie uzasadnionych interesów administratora. Prawnne uzasadnionymi interesami ADO jest: umocowanie pełnomocnika oraz obrona i dochodzenie roszczeń ADO wynikających z przepisów prawa.
- 4) Podanie danych jest niezbędne do przygotowania oświadczenia woli i ustanowienia pełnomocnictwa.
- 5) Odbiorcą danych osobowych mogą zostać:
 - a. Uprawnione organy instytucje publiczne
 - b. Podmioty Grupy Energa i Grupy Orlen,
 - c. Podmioty dostarczające korespondencję,
 - d. Podmioty wykonujące usługi archiwizacyjne oraz niszczenia dokumentacji,
 - e. Podmioty świadczące usługi obsługi prawnej,
 - f. Podmioty świadczące usługi serwisu i obsługi technicznej urządzeń wykorzystywanych przez ADO,
 - g. Podmioty świadczące usługi informatyczne.

ADO może powierzyć Twoje dane dostawcom usług lub produktów działającym na jego rzecz na podstawie umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych, wymagając od takich podmiotów wykonywania czynności na udokumentowane polecenia ADO, pod warunkiem zachowania poufności i zapewnienia ochrony prywatności oraz bezpieczeństwa Twoich danych osobowych.

- 6) Dane będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji celów przetwarzania wskazanych w pkt 4. W zakresie realizacji uzasadnionych interesów ADO, dane będą przetwarzane do chwili ustania pełnomocnictwa lub pozytywnego rozpatrzenia wniesionego przez Panią/Pana sprzeciwu wobec przetwarzania danych, a po tym okresie przez okres czasu wynikający z przepisów powszechnie obowiązującego prawa.
- 7) Informujemy o przysługującym prawie do:
 - a. dostępu do swoich danych osobowych i żądania ich kopii,
 - b. sprostowania swoich danych osobowych,
 - c. żądania ograniczenia przetwarzania swoich danych,
 - d. usunięcia danych, jeżeli nie jest realizowany żaden inny cel przetwarzania i nie zachodzą przesłanki wyłączające, wynikające z art. 17 RODO.

W stosunku do danych przetwarzanych na podstawie prawnie uzasadnionych interesów realizowanych przez administratora przysługuje Pani/Panu prawo złożenia sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych,

Z uprawnień można skorzystać kontaktując się pisemnie lub e-mail z ADO lub IOD (pkt 2, 3).

- 8) Informujemy o prawie wniesienia skargi do organu nadzorczego. W Polsce organem takim jest Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych



Kartuzy dnia 20.11.2025r

HARMONOGRAM PRZELĄCZEŃ SIECI I ZAPOTRZEBOWANIA NA PRACĘ AGREGATÓW

Dotyczy: Budowa linii kablowej 0,4 kV– Etap nr 1. Kartuzy dz. nr 48/1 wymiana transformatora 15/0,4kV oraz rozdzielnic nn 0,4kV

**Nr postępowania ZN,
WP,OBM, OBI**

ZN/389/303MZI/2023/2206153/1

Lokalizacja:

Kartuzy dz. nr 48/1, gm. Kartuzy

**Stacja transf.:
nr linii**

T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie

Miejsce wyłączenia

w rozdzielnicy 15kV w sateji T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie -
wyłączone pole nr 2 kierunek transformator

**miejsce przyłączenia
linia SN nr**

T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie

**Ilość stacji objętych
wyłączeniem:**

1

**Ilość i moc agregatów
pracujących podczas
wyłączenia:**

3 x agregat 100 KVA

**Miejsce usytuowania
agregatów:**

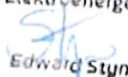
obwód 100 Z-62 Szkoła Podstawowa
obwód 200 Z-63 Żłobek
obwód 500 Z-60 Wylęgarnia drobiu

**Planowany czas
trwania wyłączenia:**

maksymalny czas wyłączenia po stronie SN 6 godzin

Informacje dodatkowe:

bez uwag

Inżynier
ds. Linii Elektroenergetycznych

Edward Styn

Opracował:
Edward Styn



2023/202 A5

B.6743.2530.2025.MA

Kartuzy, dnia 24.09.2025 r.

ZAŚWIADCZENIE

Zgodnie z art. 217 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 roku Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity Dz. U. z 2024 r., poz. 572 z późn. zm.), art. 30 ust. 5aa, art. 80 ust. 1 pkt 1 oraz art. 82 ust. 1 i 2 - ustawy z dnia 7 lipca 1994 roku Prawo budowlane (jednolity tekst Dz. U. z 2025 r., poz. 418 z późn. zm.)

po przeanalizowaniu dokumentów przedłożonych przez inwestora:

ENERGA-OPERATOR S.A. z siedzibą w Gdańsku,

w imieniu której występuje pełnomocnik Pan Rafał Leszczyński,

dotyczących zgłoszenia robót budowlanych z dnia 03.09.2025 r., polegających na **przebudowie kubaturowej stacji transformatorowej 15/0,4 kV oraz budowie linii kablowej nn 0,4 kV na terenie działek o nr ew. gr. 89, 48/1, 48/37, 50, 48/38, 48/10, 48/2, 48/7, 87/3, 52/4, 113/7, 52/3** obręb nr 9 w mieście Kartuzy, gmina Kartuzy,

**Starosta Kartuski
zaświadcza,**

że zakres zamierzenia jest zgodny z kryterium określonym w art. 29 ust. 1 pkt 2 lit. a oraz w art. 29 ust. 3 pkt 1 lit. b ustawy - Prawo budowlane i nie sprzeciwia się prowadzeniu wymienionych robót.


Pouczenie:

- Zgodnie z art. 41 ust. 4 ustawy Prawo budowlane, inwestor jest obowiązany zawiadomić organ nadzoru budowlanego oraz projektanta sprawującego nadzór nad zgodnością realizacji budowy z projektem o zamierzonym terminie rozpoczęcia robót budowlanych, dla których wymagane jest dokonanie zgłoszenia budowy, o której mowa w art. 29 ust. 1 pkt 1-4.
- Zgodnie z art. 42 ust. 1 pkt 1 lit. b ustawy Prawo budowlane, przed rozpoczęciem robót budowlanych inwestor jest zobowiązany zapewnić sporządzenie projektu technicznego, z zastrzeżeniem art. 34 ust. 3b, w przypadku budowy, o której mowa w art. 29 ust. 1 pkt 1-4.
- Zgodnie z art. 42 ust. 1 pkt 2 lit. b ustawy Prawo budowlane, przed rozpoczęciem robót budowlanych inwestor jest zobowiązany ustanowić kierownika budowy w przypadku budowy, o której mowa w art. 29 ust. 1 pkt 1-4.
- Zgodnie z art. 42 ust. 1 pkt 4 ustawy Prawo budowlane, przed rozpoczęciem robót budowlanych inwestor jest zobowiązany przekazać kierownikowi budowy projekt budowlany, w tym projekt techniczny, o ile jest wymagany.
- Zgodnie z art. 43 ust. 2 ustawy Prawo budowlane, geodezyjnemu wyznaczeniu w terenie, a po wybudowaniu - geodezyjnej inwentaryzacji powykonawczej podlegają obiekty, o których mowa w art. 29 ust. 1 pkt 1-4.
- Roboty budowlane należy rozpocząć nie później niż po upływie 3 lat od określonego w zgłoszeniu terminu ich rozpoczęcia.

Oplatę skarbową pobrano w wysokości 105 zł na podstawie ustawy z dnia 16.11.2006 r. o opłacie skarbowej.

Załączniki:

Projekt zagospodarowania terenu, załączniki projektu budowlanego

Z up. STAROSTY

Monika Adamczyk
Inspektor ds. Budownictwa
(dokument podpisany elektronicznie)

Otrzymują:

1. ENERGA-OPERATOR S.A. z siedzibą w Gdańsku (+ 1 egz. projektu) - pełnomocnik: Rafał Leszczyński
2. a/a (+ 1 egz. projektu)

Do wiadomości:

1. Urząd Miejski w Kartuzach (+ kopia zgłoszenia) - eDoręczenia
2. Powiatowy Inspektor Nadzoru Budowlanego w Kartuzach (+ 1 egz. projektu i kopia zgłoszenia)

MA/24.09.2025

PROJEKT ZAGOSPODAROWANIA TERENU

Egz. nr 1 ARCHIWALNY
INWESTORA

NAZWA ZAMIERZENIA BUDOWLANEGO: Etap 1: Budowa linii kablowej 0,4 kV

ADRES OBIEKTU BUDOWLANEGO: Kartuzy, gm. Kartuzy-M, pow. kartuski, kod pocztowy 83-300

KATEGORIA OBIEKTU BUDOWLANEGO: XXVI

IDENTYFIKATORY DZIAŁEK EWIDENCYJNYCH: 220502_4.0009.113/7,
220502_4.0009.52/3, 220502_4.0009.52/4,
220502_4.0009.87/3, 220502_4.0009.48/10,
220502_4.0009.48/7, 220502_4.0009.48/2,
220502_4.0009.48/38, 220502_4.0009.48/37,
220502_4.0009.48/1, 220502_4.0009.50, 220502_4.0009.89

INWESTOR: ENERGA - OPERATOR SA z siedzibą w Gdańsku
80-557 Gdańsk, ul. Marynarki Polskiej 130

OPRACOWAŁ: Anna Cieszyńska

PROJEKTOWAŁ: Rafał Leszczyński
Nr uprawnień 245/Gd/2002
Specjalność instalacyjna w zakresie sieci, instalacji
i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych.

mgr inż Rafał Leszczyński
Upewnienia budowlane do projektowania
i kierowania robotami budowlanymi bez
ograniczeń i specjalności instalacyjnej
w zakresie sieci, urządzeń elektrycznych
oraz elektroenergetycznych
Nr ewid. 245/Gd/2002 ⑦

Czerwiec 2025 r.

SPIS TREŚCI

1. Część opisowa.....	3
1.1. Przedmiot zamierzenia budowlanego	3
1.2. Istniejący stan zagospodarowania działki	3
1.3. Projektowane zagospodarowanie terenu	3
1.4. Zestawienie	5
1.5. Informacje i dane	5
1.6. Dane dotyczące warunków ochrony przeciwpożarowej.....	6
1.7. Niezbędne dane wynikające ze specyfiki, charakteru i stopnia skomplikowania obiektu budowlanego lub robót budowlanych	6
1.8. Obszar oddziaływania obiektu.....	6
2. Oświadczenie projektanta	7
3. Uprawnienia budowlane	8
4. Zaświadczenia z izby budowlanej	9

1. CZĘŚĆ OPISOWA

1.1. PRZEDMIOT ZAMIERZENIA BUDOWLANEGO

Przedmiotem inwestycji jest zadanie pod nazwą: Etap 1: Budowa linii kablowej 0,4 kV do dz. nr 48/1 w m. Kartuzy, realizowane w celu przyłączenia odbiorców do sieci elektroenergetycznej - budynki mieszkalne wielorodzinne z usługami.

Zakres zamierzenia budowlanego

Projekt obejmuje budowę:

1	Linia kablowa YAKXS 4x240 mm ²	1009 m
2	Złącze kablowe KRSN-00/4R	2 szt.
3	Złącze kablowe KRSN-0/5R-NH2/F	1 szt.
4	Złącze kablowe KRSN-PP/1R-NH2+1R-NH2/F	1 szt.
5	Transformator 630 kVA, Dyn5, 15,75/0,42 kV	1 kpl.
6	Rozdzielnica RN-W 16-polowa	1 kpl.

Projekt obejmuje demontaż:

1	Transformator 400 kVA, Dyn5, 15/0,4 kV	1 kpl.
2	Rozdzielnica 11-polowa	1 kpl.

1.2. ISTNIEJĄCY STAN ZAGOSPODAROWANIA DZIAŁKI

Nieruchomości będące przedmiotem opracowania są terenami częściowo uzbrojonymi. Na terenie inwestycji znajdują się sieci: wodociągowa, gazowa, kanalizacyjna, telekomunikacyjna oraz elektroenergetyczna.

1.3. PROJEKTOWANE ZAGOSPODAROWANIE TERENU

a) urządzenia budowlane związane z obiektami budowlanymi:

Projektuje się złącza kablowe, 4 szt., wykonane z tworzywa termoutwardzalnego SMC z fundamentem z tworzywa termoutwardzalnego SMC, wyposażone w zamek typu master key oraz zaciski V-K. Złącze(a) posadowić zgodnie z załączonym projektem zagospodarowania terenu (rys. 1).

Poniżej zestawiono dobrane złącze(a) kablowe z zasilającym kablem oraz aparatem zabezpieczającym – stosownym do wydanych warunków technicznych.

	Nr złącza	Typ złącza	Typ_kabla [mm2]	Nr działki	Typ_zabezp	In [A]
1	Z-1201	KRSN-0/5R-NH2/F	YAKXS 4x240	48/1	WT-2/gF	250
2	Z-1202	KRSN-PP/1R-NH2+1R-NH2/F	YAKXS 4x240	48/1	WT-2/gF	250
3	Z-1301	KRSN-00/4R-NH2/F	YAKXS 4x240	48/1 - budynek B1 klatka B-1	WT-2/gF	250
				48/1 - budynek B1 klatka B-2	WT-2/gF	200
4	Z-1401	KRSN-00/4R	YAKXS 4x240	48/1 - budynek B1 klatka A-1	WT-2/gF	315
				48/1 - budynek B1 klatka A-2	WT-2/gF	200

b) **sposób odprowadzania lub oczyszczania ścieków:** dla projektowanego obiektu nie są określone wymagania dotyczące sposobu odprowadzania lub oczyszczania ścieków;

c) **układ komunikacyjny:** dla projektowanego obiektu nie są określone wymagania dotyczące układu komunikacyjnego;

d) **sposób dostępu do drogi publicznej:** dla projektowanego obiektu nie są określone wymagania dotyczące sposobu dostępu do drogi publicznej;

e) **parametry techniczne sieci i urządzeń uzbrojenia terenu:**

Zasilanie przedmiotowej inwestycji realizowane jest przez kolejno wymienione urządzenia:

- istniejąca stacja transformatorowa T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie, transformator o mocy 400 kVA, projektowany transformator o mocy 630 kVA. Istniejąca stacja transformatorowa T-8518 Kartuzy NBP, transformator o mocy 630 kVA.

Dobre urządzenia i osprzęt zestawiono w kartach montażowych.

Istniejąca rozdzielnica stacyjna składa się z 11 pól, projektowana rozdzielnica 16-polowa wykonana z tworzywa PCV:

Nr obwodu	12	13	14
Ib [A]	-	-	-
Ib [A] proj.	250	400	500
Typ zabezp.	gG	gG	gG

W ramach projektowanej sieci elektroenergetycznej 0,4 kV należy:

- wybudować linie kablowe 0,4 kV typu YAKXS 4x240 mm² od istniejącej stacji transformatorowej 15/0,4 kV nr T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie (obwód nr 12,13,14, T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie) do projektowanych złączy kablowych Z-1201, Z-1202 Z-1301, Z-1401 typu KRSN-00/4R-NH2/F, KRSN-00/4R, KRSN-0/5R-NH2/F i KRSN-PP/1R-NH2+1R-NH2/F, oraz do istniejącego złącza kablowego Z-1765 (T-8427). Dokonać podziałów sieci wg projektu.
- w stacji T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie dokonać wymiany istniejącego transformatora 15/0,4 kV o mocy 400 kVA na transformator o mocy 630 kVA, Dyn5, 15,75/0,42 kV. Dokonać wymiany istniejącej rozdzielnicy stacyjnej 11-polowej na rozdzielnicę 16-polową

- Układanie kabla:

Kabel należy układać/zabezpieczać zgodnie ze wskazanym miejscem i/lub wytyczoną trasą przedstawioną na rysunku nr 1., w wykopie, na warstwie piasku o grubości, co najmniej 10 cm. Układany kabel zasypać warstwą piasku o grubości 10 cm. Następnie warstwą gruntu rodzimego grubości 15 cm i przykryć niebieską folią z tworzywa sztucznego grubości min. 0,5 mm. i szerokości nie mniejszej niż 30 cm. Głębokość układania kabla – 0,7 m (linia kablowa nn), pod drogą - 1,1 m (górna powierzchnia rury osłonowej od nawierzchni drogi) i na użytkach rolnych 1,1 m.

Skrzyżowania i zbliżenia kabla z urządzeniami podziemnymi oraz drogami określa norma PN-76/E-05125 oraz SEP-E-004. W tych miejscach kabel należy układać w przepustach, a przy zejściu kabla ze słupa zastosować rury osłonowe. Pasy drogowe nieurządzone - rzędne terenu traktować jako docelowe.

Całość wykonać zgodnie z załączonymi rysunkami. Przyjąć istniejące rzędne terenu jako punkt odniesienia. Teren przywrócić do stanu poprzedniego.

Przeznaczenie (zwrot/utylicacja) demontowanych materiałów tj. słupów, przewodów należy ustalić w trakcie budowy z insp. budowy EOP oraz Działem Eksploatacji, Rejon Dystrybucji w Kartuzach zgodnie z obowiązującymi procedurami w EOP, powstałe odpady zagospodarować we własnym zakresie zgodnie z obowiązującymi w tym zakresie przepisami.

Wymagane wartości uziemienia:

- Istniejąca stacja transformatorowa nr T-8427: $R_w \leq 1,25 \Omega$
- Projektowane złącze(a) kablowe: $R_w \leq 10 \Omega$

- **ukształtowanie terenu i układ zieleni, w zakresie niezbędnym do uzupełnienia części rysunkowej projektu zagospodarowania działki lub terenu:** realizacja inwestycji nie wpłynie na zmianę ukształtowania terenu oraz nie powoduje zmian w układzie zieleni.

1.4. ZESTAWIENIE

- a) **powierzchni zabudowy projektowanych i istniejących obiektów budowlanych, przy czym powierzchnię zabudowy budynku pomniejsza się o powierzchnię części zewnętrznych budynku, takich jak: tarasy naziemne i podparte słupami, gzymsy oraz balkony:** nie dotyczy;
- b) **powierzchni dróg, parkingów, placów i chodników:** nie dotyczy;
- c) **powierzchni biologicznie czynnej:** nie dotyczy;
- d) **powierzchni innych części terenu:** nie dotyczy.

1.5. INFORMACJE I DANE

- a) **o rodzaju ograniczeń lub zakazów w zabudowie i zagospodarowaniu tego terenu wynikających z aktów prawa miejscowego lub decyzji o warunkach zabudowy i zagospodarowania terenu, jeżeli są wymagane:** teren zamierzenia budowlanego jest objęty miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego, uchwała nr XL/444/2017 Rady Miejskiej w Kartuzach z dnia 25 października 2017r. - brak ograniczeń lub zakazów w zabudowie i zagospodarowaniu tego terenu w zakresie budowy infrastruktury technicznej.
- b) **czy działka lub teren, na którym jest projektowany obiekt budowlany, są wpisane do rejestru zabytków lub gminnej ewidencji zabytków lub czy zamierzenie budowlane lokalizowane jest na obszarze objętym ochroną konserwatorską:** teren zamierzenia budowlanego jest wpisany do rejestru zabytków, gminnej ewidencji zabytków oraz jest lokalizowany na obszarze objętym ochroną konserwatorską. W razie natrafienia w trakcie prac ziemnych na obiekty archeologiczne, należy przerwać prace, zabezpieczyć teren i niezwłocznie powiadomić organ służby ochrony zabytków, a następnie przystąpić do archeologicznych badań ratunkowych;
- c) **określające wpływ eksploatacji górniczej na działkę lub teren zamierzenia budowlanego – jeśli zamierzenie budowlane znajdują się w granicach terenu górniczego:** działki objęte opracowaniem nie podlegają wpływom eksploatacji górniczej, teren zamierzenia budowlanego nie znajduje się w granicach terenu górniczego;
- d) **o charakterze, cechach istniejących i przewidywanych zagrożeń dla środowiska oraz higieny i zdrowia użytkowników projektowanych obiektów budowlanych i ich otoczenia w zakresie zgodnym z przepisami odrębnymi:** projektowane zamierzenie budowlane nie należy do przedsięwzięć, dla których należy sporządzić raport o oddziaływaniu na środowisko, a projektowane obiekty budowlane i ich otoczenie nie wpływa na powstanie zagrożeń dla środowiska oraz higieny i zdrowia użytkowników. Roboty należy prowadzić zgodnie z zasadami wiedzy technicznej, normami i przepisami ogólnymi z zakresu ochrony środowiska, mając na uwadze, aby nie naruszyć korzeni drzew, krzewów. W otoczeniu projektowanych robót brak jest siedlisk zwierząt bądź roślin chronionych, w tym miejsc lęgowych ptaków.

Ponadto, projektowane zamierzenie budowlane:

- nie wpływa na powierzchnię ziemi, w tym glebę, wody powierzchniowe i podziemne;
- nie koliduje z istniejącym zakrzewieniem/zadrzewieniem oraz nie wymaga wycinki istniejącego zakrzewienia/zadrzewienia;

1.6. DANE DOTYCZĄCE WARUNKÓW OCHRONY PRZECIWPOŻAROWEJ

W szczególności o drogach pożarowych oraz przeciwpożarowym zaopatrzeniu w wodę, wraz z ich parametrami technicznymi: dla projektowanego obiektu liniowego nie są określone wymagania dotyczące ochrony przeciwpożarowej.

1.7. NIEZBĘDNE DANE WYNIKAJĄCE ZE SPECYFIKI, CHARAKTERU I STOPNIA SKOMPLIKOWANIA OBIEKTU BUDOWLANEGO LUB ROBÓT BUDOWLANYCH

- Projektowane obiekty budowlane zaliczono do I kategorii geotechnicznej. Przedmiotowa inwestycja została zaprojektowana na podstawie warunków gruntowych: proste, jednorodne grunty nośne z poziomem wody gruntowej poniżej poziomu posadowienia i nie wymaga wykonania badań geotechnicznych. Geotechniczne warunki gruntowe i sytuacja hydrogeologiczna pozwalają na budowę obiektu w miejscu przyjętej lokalizacji i założonej głębokości.

1.8. OBSZAR ODDZIAŁYWANIA OBIEKTU

Obszar oddziaływania obiektu został ustalony na podstawie przepisów odrębnych: Ustawa z dnia 7 lipca 1994 r. - Prawo budowlane (Dz. U. 1994 Nr 89 poz. 414 z późn. zm.) art. 5 ust. 1; norma N-SEP-E-003 (Elektroenergetyczne linie napowietrzne. Projektowanie i budowa.) pkt 19.2, tab. 7, N-SEP-E-004 (elektroenergetyczne i sygnalizacyjne linie kablowe. Projektowanie i budowa) pkt 3.1.5.1, tab. 1, 3.1.5.2 i tab. 2; Ustawa z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 320 z późn. zm.), art. 43; Rozporządzenie Ministra Infrastruktury w sprawie przepisów techniczno-budowlanych dotyczących dróg publicznych, § 97 (Dz. U. z 2022 r., poz. 1518 z późn. zm.).

Obszarem oddziaływania są działki objęte opracowaniem: dz. nr: 220502_4.0009.113/7, 220502_4.0009.52/3, 220502_4.0009.52/4, 220502_4.0009.87/3, 220502_4.0009.48/10, 220502_4.0009.48/7, 220502_4.0009.48/2, 220502_4.0009.48/38, 220502_4.0009.48/37, 220502_4.0009.48/1, 220502_4.0009.50, 220502_4.0009.89 w m. Kartuzy, pow. Kartuzy. Obszar oddziaływania obiektu mieści się w całości na działkach, na których został zaprojektowany.

PROJEKT TECHNICZNY

Egz. nr 1 ARCHIWALNY
INWESTORA

Nr umowy: ZN/389/303MZI/2023/2206153/1

NAZWA ZAMIERZENIA BUDOWLANEGO: Etap 1: Budowa linii kablowej 0,4 kV

DZIAŁKI ZASILANE: 48/1

ADRES OBIEKTU BUDOWLANEGO: Kartuzy, gm. Kartuzy-M, pow. kartuski, kod pocztowy 83-300

KATEGORIA OBIEKTU BUDOWLANEGO: XXVI

IDENTYFIKATORY DZIAŁEK EWIDENCYJNYCH: 220502_4.0009.113/7,
220502_4.0009.52/3, 220502_4.0009.52/4, 220502_4.0009.87/3,
220502_4.0009.48/10, 220502_4.0009.48/7,
220502_4.0009.48/2, 220502_4.0009.48/38,
220502_4.0009.48/37, 220502_4.0009.48/1, 220502_4.0009.50,
220502_4.0009.89

STACJA: T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie

INWESTOR: ENERGA - OPERATOR SA z siedzibą w Gdańsku
80-557 Gdańsk, ul. Marynarki Polskiej 130

OPRACOWAŁ: Anna Cieszyńska

PROJEKTOWAŁ: Rafał Leszczyński

Nr uprawnień 245/Gd/2002
Specjalność instalacyjna w zakresie sieci, instalacji
i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych.

mgr inż Rafał Leszczyński
Uprawnienia budowlane do projektowania
i kierowania robotami budowlanymi bez
ograniczeń i specjalności instalacyjnej
w zakresie sieci urządzeń elektrycznych
oraz elektroenergetycznych ⑦
Nr ewid. 245/Gd/2002

Czerwiec 2025 r.

SPIS TREŚCI

1. Temat	4
2. Zakres rzeczowy projektowanych sieci i urządzeń	4
3. Oświadczenie projektanta	5
4. Uprawnienia budowlane	6
5. Podstawa opracowania	6
6. Uzgodniony z ENERGIA-OPERATOR SA PZT	6
7. Odpis protokołu z narady koordynacyjnej	6
8. Uzgodnienie branżowe – NIE DOTYCZY	6
9. Decyzje administracyjne	6
10. MPZP lub decyzja lokalizacyjna	6
11. Stan istniejący	6
12. Rozbiórki – NIE DOTYCZY	6
13. Linia SN (NAPOWIETRZNA/KABLOWA) – NIE DOTYCZY	6
14. Stacja transformatorowa SN/nn	6
15. Linia nn (napowietrzna/kablowa)	6
16. Oświetlenie uliczne – NIE DOTYCZY	6
17. Przyłącza SN (napowietrzne/kablowe) – NIE DOTYCZY	6
18. Przyłącza nn (napowietrzne/kablowe) – NIE DOTYCZY	7
19. Ochrona przeciwprzepięciowa linii SN – NIE DOTYCZY	7
20. Ochrona przeciwprzepięciowa stacji transformatorowej SN/nn – NIE DOTYCZY	7
21. Ochrona przeciwprzepięciowa linii nn – NIE DOTYCZY	7
22. Ochrona od porażeń prądem elektrycznym w linii napowietrznej SN – NIE DOTYCZY	7
23. Ochrona od porażeń prądem elektrycznym stacji transformatorowej SN/nn – NIE DOTYCZY	7
24. Ochrona od porażeń prądem elektrycznym w sieci nn	7
25. Obliczenia techniczne	8
25.1. Skuteczności zerowania, spadki napięcia	8
25.2. Dobór transformatora SN/nn	9
26. Opinia geotechniczna	10
27. Zestawienie danych na umieszczenie urządzeń w pasie drogowym (w tym podanie powierzchni)	10
28. Kolizje/skrzyżowania	10
29. Ingerencja w zieleń wysoką – NIE DOTYCZY	10
30. Ochrona konserwatorska	10
31. Opis zagospodarowania terenu	10
32. Obszar oddziaływania inwestycji	10
33. Uwagi	10
34. Zestawienia montażowe i demontażowe	12
34.1. Zestawienie montażowe linii kablowej 0,4 kV	12
34.2. Zestawienie montażowe stacji 15/0,4 kV	13
34.3. Zestawienie demontażowe stacji 15/0,4 kV	13
35. PZT	14
36. Schematy jednokreskowe	15
36.1. Schemat strukturalny 0,4 kV	15

36.2. Schemat strukturalny stacji 15/0,4 kV	16
37. Inne rysunki	17
37.1. PZT na mapie ewidencyjnej	17
38. Informacja BIOZ	18
39. Zdjęcia z inwentaryzacji	18

1. TEMAT

Etap 1: Budowa linii kablowej 0,4 kV

2. ZAKRES RZECZOWY PROJEKTOWANYCH SIECI I URZĄDZEŃ

Zasilanych ze stacji o nr ruchowym: T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie

Wymiana pojedynczego słupa SN:	-	-	
Linia napowietrzna SN:	-	-	
Rozłącznik napowietrzny SN:	-	-	
Linia kablowa SN:	-	-	
Mufa kablowa SN:	-	-	
Mufa kablowa nn:	-	-	
Głowica kablowa SN:	-	-	
Ogranicznik przepięć SN:	-	-	
Ogranicznik przepięć nn:	-	-	
Złącze kablowe SN:	-	-	
Stacja transformatorowa SN/nn:	-	-	
Transformator:	630 kVA, 15,75/0,42 kV	1	szt.
Rozdzielnica nn:	RN-W 16-polowa	1	kpl.
Szafka pomiarowa bilansowa:	-	-	
Linia kablowa nn: 885/1009 m	YAKXS 4x240	obw. 12, 13, 14	-
Kablowa rozdzielnica szafowa:	KRSN-00/4R-NH2/F	1	kpl.
Kablowa rozdzielnica szafowa:	KRSN-00/4R	1	kpl.
Kablowa rozdzielnica szafowa:	KRSN-PP/1R-NH2+1R-NH2/F	1	kpl.
Kablowa rozdzielnica szafowa:	KRSN-0/5R-NH2/F	1	kpl.
Słupowy rozłącznik bezpiecznikowy:	-	-	
Przecisk:	95 m	10	szt.
Przewiert:	18 m	1	szt.

4. UPRAWNIENIA BUDOWLANE

Uprawnienia projektanta: informacje zawarte w odrębnym opracowaniu – „projekt zagospodarowania terenu”.

5. PODSTAWA OPRACOWANIA

- Umowa z Inwestorem ENERGA - OPERATOR SA z siedzibą w Gdańsku, nr ZN/389/303MZI/2023/2206153/1 z dn. 30.05.2023 r. r.
- Warunki techniczne nr P/22/074539/2, P/21/096155/3, P/25/085813
- Uzgodnienia branżowe
- Oględziny i inwentaryzacja sieci w terenie
- Plan sytuacyjno-wysokościowy z naniesionymi urządzeniami
- Normy i przepisy.

6. UZGODNIENIA Z ENERGA-OPERATOR SA PZT

Informacje zawarte w odrębnym opracowaniu – „Załączniki projektu budowlanego”.

7. ODPIS PROTOKOŁU Z NARADY KOORDYNACYJNEJ

Informacje zawarte w odrębnym opracowaniu – „Załączniki projektu budowlanego”.

8. UZGODNIENIE BRANŻOWE – NIE DOTYCZY

9. DECYZJE ADMINISTRACYJNE

Informacje zawarte w odrębnym opracowaniu – „Załączniki projektu budowlanego”.

10. MPZP LUB DECYZJA LOKALIZACYJNA

Informacje zawarte w odrębnym opracowaniu – „Projekt zagospodarowania terenu”.

11. STAN ISTNIEJĄCY

Nieruchomości będące przedmiotem opracowania są terenami częściowo uzbrojonymi. Na terenie inwestycji znajdują się sieci: wodociągowa, gazowa, kanalizacyjna, telekomunikacyjna oraz elektroenergetyczna.

12. ROZBIÓRKI – NIE DOTYCZY

13. LINIA SN (NAPOWIETRZNA/KABLOWA) – NIE DOTYCZY

14. STACJA TRANSFORMATOROWA SN/nn

- w stacji T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie dokonać wymiany istniejącego transformatora 15/0,4 kV o mocy 400 kVA na transformator o mocy 630 kVA, Dyn5, 15,75/0,42 kV. Dokonać wymiany istniejącej rozdzielniczy stacyjnej 11-półowej na rozdzielnicę 16-półową

15. LINIA nn (NAPOWIETRZNA/KABLOWA)

- wybudować linie kablowe 0,4 kV typu YAKXS 4x240 mm² od istniejącej stacji transformatorowej 15/0,4 kV nr T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie (obwód nr 12,13,14, T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie) do projektowanych złączy kablowych Z-1201, Z-1202 Z-1301, Z-1401 typu KRSN-00/4R-NH2/F, KRSN-00/4R, KRSN-0/5R-NH2/F i KRSN-PP/1R-NH2+1R-NH2/F, oraz do istniejącego złącza kablowego Z-1765 (T-8427). Dokonać podziałów sieci wg projektu.

16. OŚWIETLENIE ULICZNE – NIE DOTYCZY

17. PRZYŁĄCZA SN (NAPOWIETRZNE/KABLOWE) – NIE DOTYCZY

18. PRZYŁĄCZA nn (NAPOWIETRZNE/KABLOWE) – NIE DOTYCZY
19. OCHRONA PRZECIWPRZEPięCIOWA LINII SN – NIE DOTYCZY
20. OCHRONA PRZECIWPRZEPięCIOWA STACJI TRANSFORMATOROWEJ SN/nn – NIE DOTYCZY
21. OCHRONA PRZECIWPRZEPięCIOWA LINII nn – NIE DOTYCZY
22. OCHRONA OD PORAŻEŃ PRĄDEM ELEKTRYCZNYM W LINII NAPOWIETRZNEJ SN
– NIE DOTYCZY
23. OCHRONA OD PORAŻEŃ PRĄDEM ELEKTRYCZNYM STACJI TRANSFORMATOROWEJ SN/nn
– NIE DOTYCZY
24. OCHRONA OD PORAŻEŃ PRĄDEM ELEKTRYCZNYM W SIECI nn

Jako ochronę przeciwporażeniową przy uszkodzeniu dla sieci 0,4 kV zastosowano samoczynne wyłączenie zasilania w układzie sieciowym TN-C. Ochronie podlegają wszystkie części przewodzące dostępne i obce mogące znaleźć się pod napięciem w warunkach zakłóceń. Ochronę przeciwporażeniową instalacji odbiorczej należy wykonać zgodnie z normą PN-HD 60364-4-41. Warunki skuteczności samoczynnego wyłączania zasilania należy sprawdzić poprzez wykonanie pomiarów.

25. OBLICZENIA TECHNICZNE

25.1. SKUTECZNOŚCI ZEROWANIA, SPADKI NAPIĘCIA

T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie obwód 12

A. PROJEKTOWANA SIEĆ - WARUNEK SPEŁNIONY $dU < 10\%$, $I_w < I_z$ OK

Lp	Nazwa odbioru	Typ	kd[A]	L[m]	lb/lw [A]	typ	P[kW]	kj	P _s [kW]	lo [A]	Iz [A]	dU[%]
	Transf.	630 kVA			250/1584	gG					17417,4	
1	Z-1201	YAKXS 4x240	401	187			145	1,000	145	220,6	2875	2,08
2	Z-1202	YAKXS 4x240	401	12			145	1,000	145	220,6	2726	2,21

T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie obwód 13

B. PROJEKTOWANA SIEĆ - WARUNEK SPEŁNIONY $dU < 10\%$, $I_w < I_z$ OK

Lp	Nazwa odbioru	Typ	kd[A]	L[m]	lb/lw [A]	typ	P[kW]	kj	P _s [kW]	lo [A]	Iz [A]	dU [%]
	Transf.	630kVA			400/2996	gG					17417,4	
1	Z-1301	2xYAKXS 4x240	802	187			247	1	247	375,7	4999	1,77

T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie obwód 14

A. PROJEKTOWANA SIEĆ - WARUNEK SPEŁNIONY $dU < 10\%$, $I_w < I_z$ OK

Lp	Nazwa odbioru	Typ	kd[A]	L[m]	lb/lw [A]	typ	P[kW]	kj	P _s [kW]	lo [A]	Iz [A]	dU[%]
	Transf.	630 kVA			500/4000	gG					17417,4	
1	Z-1401	2xYAKXS 4x240	802	187			294	1,000	294	456,8	4999	2,11

T-8518 Kartuzy NBP obwód 10

D. PROJEKTOWANA SIEĆ - WARUNEK SPEŁNIONY $dU < 10\%$, $I_w < I_z$ OK

Lp	Nazwa odbioru	Typ	kd[A]	L[m]	lb/lw [A]	typ	P[kW]	kj	P _s [kW]	lo [A]	Iz [A]	dU [%]
	Transf.	630kVA			315/2280	gG					17417,4	
1	Z3507457	YAKXS 4x240	401	110			310	0,65	201,5	306,5	4605	1,56
2	Z3513845	YAKXS 4x240	401	17			303	0,65	197	299,7	4123	1,80
3	Z3507458	YAKXS 4x240	401	66			296	0,65	192,4	292,7	2931	2,69
4	Z-1765	YAKXS 4x240	401	12			226	0,8	180,8	275,0	2785	2,84
5	Z-1201	YAKXS 4x240	401	53			135	1	135	205,4	2281	3,34

W obliczeniach uwzględniono przebudowę linii kablowej z YAKXS 4x120 mm² na YAKXS 4x240 mm² na odcinku Z3507457-Z-1765, która zostanie wykonana w II etapie.

Obliczenia bez etapu II:

T-8518 Kartuzy NBP obwód 10

D. PROJEKTOWANA SIEĆ - WARUNEK SPEŁNIONY $dU < 10\%$, $I_w < I_z$ OK

Lp	Nazwa odbioru	Typ	kd[A]	L[m]	lb/lw [A]	typ	P[kW]	kj	P _s [kW]	lo [A]	Iz [A]	dU [%]
	Transf.	630kVA			250/749	gF					17417,4	
1	Z3507457	YAKXS 4x240	401	110			250	0,65	162,5	247,2	4605	1,26
2	Z3513845	YAKXS 4x120	266	17			243	0,65	158	240,3	3871	1,64
3	Z3507458	YAKXS 4x120	266	66			236	0,65	153,4	233,3	2359	3,07
4	Z-1765	YAKXS 4x120	266	12			166	0,8	132,8	202,0	2200	3,29
5	Z-1201	YAKXS 4x240	401	55			75	1	75	114,1	1863	3,58

UWAGI:

1. Obliczenia wykonano dla wkładek 500 V, ETI Polam.
2. Spadki napięcia nie przekraczają wartości dopuszczalnych.
3. Warunek ochrony przeciwporażeniowej jest spełniony.

25.2. DOBÓR TRANSFORMATORA SN/nn

Obliczenia doboru transformatora w stacji nr T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie:

Nr obwodu	Liczba odbiorów proj.	$\Sigma P_{proj.}$	Liczba odbiorów istn.	$\Sigma P_{istn.}$	Suma odbiorów	ΣP_i	wj	ΣP_s
	[szt.]	[kW]	[szt.]	[kW]	[szt.]	[kW]	[-]	[kW]
01-14	3	676	73	511	76	1187	0,4	474,80
Dobór transformatora	Przyjęta moc dla odbiorcy istn.						7,0	[kW]
	Współczynnik mocy $\cos\phi$						0,93	[-]
	Suma mocy szczytowej						474,8	[kW]
	Moc obliczeniowa transformatora P_o						510,5	kVA
	Istniejący transformator						400,0	kVA
	Stopień obciążenia transformatora						127,6	[%]

$\Sigma P_i = \Sigma P_{proj.} + \Sigma P_{istn.}$ - suma mocy zainstalowanej

$\Sigma P_s = \Sigma P_i * w_j$ - suma mocy szczytowej

w_j - współczynnik jednoczesności

$\Sigma P_{proj.}$ - suma mocy odbiorców projektowanych

$\Sigma P_{istn.}$ - suma mocy odbiorców istniejących

$P_o = \Sigma P_s / \cos\phi$

Uwagi: Wymagana wymiana istniejącego transformatora 400 kVA na transformator min. 630 kVA

26. OPINIA GEOTECHNICZNA

Informacje zawarte w odrębnym opracowaniu: „projekt zagospodarowania terenu”.

27. ZESTAWIENIE DANYCH NA UMIESZCZENIE URZĄDZEŃ W PASIE DROGOWYM (W TYM PODANIE POWIERZCHNI)

1. Zarządca nieruchomości: Gmina Kartuzy

dz. 52/3, 52/4, 113/7, 48/7, 87/3, 48/2, 48/10, 50, 48/38, 48/37, 48/1, 89

	Urządzenie nazwa	Urządzenie typ	D//S	Ln	Jedn. s	
1	Linia kablowa	YAKXS 4x240	0,0525	350	m	18,38
2	Rura osłonowa	DVK/SRS 160	0,1600	280	0	44,80
Razem 63,18						m2

28. KOLIZJE/SKRZYŻOWANIA

Projektowane urządzenia kolidują z następującymi sieciami: wodociągowa, gazowa, kanalizacyjna, telekomunikacyjna oraz elektroenergetyczna. Skrzyżowania i zbliżenia kabla z urządzeniami podziemnymi oraz drogami określa norma PN-76/E-05125 oraz SEP-E-004. W tych miejscach kabel należy układać w przepustach, a przy zejściu kabla ze słupa zastosować rury osłonowe. Pasy drogowe nieurządzone - rzędne terenu traktować jako docelowe.

29. INGERENCJA W ZIELEŃ WYSOKĄ – NIE DOTYCZY

30. OCHRONA KONSERWATORSKA

Informacje zawarte w odrębnym opracowaniu: „Projekt zagospodarowania terenu”.

31. OPIS ZAGOSPODAROWANIA TERENU

Informacje zawarte w odrębnym opracowaniu: „Projekt zagospodarowania terenu”.

32. OBSZAR ODDZIAŁYWANIA INWESTYCJI

Informacje zawarte w odrębnym opracowaniu: „Projekt zagospodarowania terenu”.

33. UWAGI

- rozpoczęcie robót należy zgłosić do właściwych instytucji w terminie zgodnym z postanowieniami ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. - Prawo budowlane (Dz. U. 1994 Nr 89 poz. 414 z późn. zm.);
- wszelkie roboty na urządzeniach ENERGA-OPERATOR S.A. z siedzibą w Gdańsku, Oddział w Gdańsku, należy uzgadniać w: Rejon Dystrybucji w Kartuzach;
- przed przystąpieniem do robót należy zapoznać się z uzgodnieniami poszczególnych gestorów sieci, zarządcami/właścicielami dróg/nieruchomości oraz z ustaleniami zamieszczonymi w opinii ZUDP;
- po wykonaniu prac teren przywrócić do stanu poprzedniego;
- pozostałe po wykonaniu prac odpady unieszkodliwić we własnym zakresie zgodnie z obowiązującymi w tym zakresie przepisami;
- do odbioru technicznego należy dostarczyć protokół odbioru etapowego, protokoły pomiarów, rezystancji uziemień ochronnych oraz geodezyjną inwentaryzację powykonawczą;

Dodatkowe wytyczne

- System ochrony od porażeń:

Jako ochronę przeciwporażeniową przy uszkodzeniu dla sieci 15 kV zastosowano uziemienie ochronne

oraz dla sieci 0,4 kV samoczynne wyłączenie zasilania w układzie sieciowym TN-C. Ochronę przeciwporażeniową wykonać zgodnie z normami:

1. PN-EN 50341 „Elektroenergetyczne linie napowietrzne prądu przemiennego powyżej 1 kV”
2. N-SEP-E-004 „Sieci elektroenergetyczne i sygnalizacyjne linie kablowe”.
3. PN-EN 50522:201 „Uziemienie instalacji elektroenergetycznych prądu przemiennego o napięciu wyższym od 1 kV”.
4. PN-HD 60364-4-41 „Instalacje elektryczne niskiego napięcia”

- Oznakowanie trasy kabla:

Kabel ułożony w ziemi należy zaopatrzyć na całej długości w trwałe znaczniki rozmieszczone w odstępach nie większych niż 10 m oraz przy miejscach charakterystycznych takich jak mufy, skrzyżowania, wejścia do przepustów rurowych. Zaleca się wykonanie znaczników z tworzyw sztucznych z trwałymi opisami.

Oznaczniki powinny zawierać następujące informacje:

- symbol, numer ewidencyjny linii, oznaczenie kabla wg normy,
- znak użytkownika kabla i rok ułożenia kabla.

Sposób wykonania i treść tabliczek uzgodnić w: Rejon Dystrybucji w Kartuzach

- Układanie kabla:

Kabel należy układać/zabezpieczać zgodnie ze wskazanym miejscem i/lub wytyczoną trasą przedstawioną na rysunku nr 1., w wykopie, na warstwie piasku o grubości, co najmniej 10 cm. Układany kabel zasypać warstwą piasku o grubości 10 cm. Następnie warstwą gruntu rodzimego grubości 15 cm i przykryć niebieską folią z tworzywa sztucznego grubości min. 0,5 mm. i szerokości nie mniejszej niż 30 cm. Głębokość układania kabla – 0,7 m (linia kablowa nn), pod drogą - 1,1 m (górna powierzchnia rury osłonowej od nawierzchni drogi) i na użytkach rolnych 1,1 m.

Skrzyżowania i zbliżenia kabla z urządzeniami podziemnymi oraz drogami określa norma PN-76/E-05125 oraz SEP-E-004. W tych miejscach kabel należy układać w przepustach, a przy zejściu kabla ze słupa zastosować rury osłonowe. Pasy drogowe nieurządzone - rzędne terenu traktować jako docelowe.

34. ZESTAWIENIA MONTAŻOWE I DEMONTAŻOWE

34.1. ZESTAWIENIE MONTAŻOWE LINII KABLOWEJ 0,4 kV

Zestawienie montażowe - linia kablowa 0,4 kV																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																		
Lp.	ODCINEK SIECI				TRASA												RURY			ZK	ZK	ZK																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
	OD	DO	TYP I PRZEKRÓJ	[mm2]	[m]	Dł. odcinka (rzut poziomy)	Wykop	Przećski - liczba	Przewierły - liczba	Podsyłka płaskowa min. 10 cm	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	

Podsumowanie (zakres Energa-Operator):

Linia kablowa	YAKXS 4x240	885/1009	m
Złącze kablowe	KRSN-00/4R-NH2/F	1	kpl.
Złącze kablowe	KRSN-0/5R-NH2/F	1	kpl.
Złącze kablowe	KRSN-PP/1R-NH2+1R-NH2/F	1	kpl.
Złącze kablowe	KRSN-00/4R	1	kpl.

34.2. ZESTAWIENIE MONTAŻOWE STACJI 15/0,4 KV

Stacja nr T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie

1	Transformator	630 kVA, 15,75/0,42 kV	1	kpl.
2	Rozdzielnica stacyjna	RN-W 16-polowa	1	kpl.
3	Wkładka bezp.	WT-1/gF, 250 A, 500 V (ETI Polam)	12	szt.
4	Wkładka bezp.	WT-2/gG, 250 A, 500 V (ETI Polam)	3	szt.
5	Wkładka bezp.	WT-2/gG, 400 A, 500 V (ETI Polam)	3	szt.
6	Wkładka bezp.	WT-3/gG, 500 A, 500 V (ETI Polam)	3	szt.
7	Wkładka bezp.	WT-1/gF, 125 A, 500 V (ETI Polam)	6	szt.
8	Wkładka bezp.	WT-1/gF, 200 A, 500 V (ETI Polam)	3	szt.
9	Rozłącznik	INP - 1250 A	1	szt.

34.3. ZESTAWIENIE DEMONTAŻOWE STACJI 15/0,4 KV

Stacja nr T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie

1	Transformator	400 kVA, 15/0,4 kV	1	kpl.
2	Rozdzielnica stacyjna	11-polowa	1	kpl.

Przeznaczenie (zwrot / utylizacja) demontowanych materiałów t.j. słupów, przewodów itd należy ustalić w trakcie budowy z inp. budowy EOP oraz Działem Eksploatacji w Kartuzach, zgodnie z obowiązującymi procedurami w EOP.

4-1196087



ETI-Tech Rafał Leszczyński
83-400 Kościerzyna, ul. Żurawinowa 41
NIP 591 151 37 64

MAPA DO CELÓW PROJEKTOWYCH SKALA 1:500

Nazwa obiektu: Kartuzy, dz. 48/1
Mapa aktualna na dzień: 01.04.2025 r.
Data sporządzenia: 02.04.2025 r.
Godło mapy: 6.220.22.14.(1.2, 1.4)
Id. zgłoszenia: G.6640.10983.2024
Nazwa jed. ewidencyjnej: Kartuzy - M
Id. jed. ewidencyjnej: 220502_4
Nazwa obr. ewidencyjnego: 9
Id. obr. ewidencyjnego: 220502_4.0009
Układ współrzędnych prostokątnych: PL-2000 strefa 6
Układ współrzędnych wysokościowych: PL-EVRF2007-NH

UWAGA:
Nie przeprowadzono badania ksiąg wieczystych i nie wyklucza się istnienia służebności gruntowych w granicach projektowanej inwestycji.

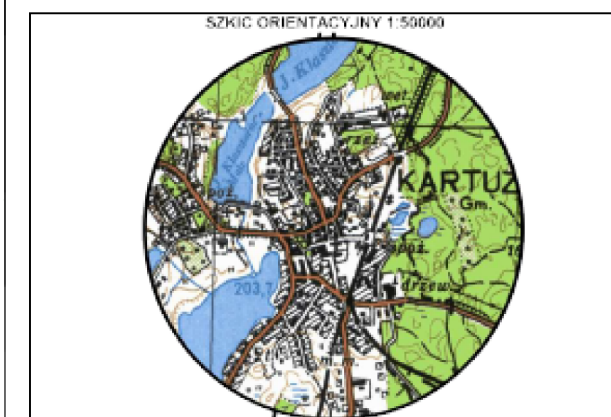
Nie wyklucza się istnienia w terenie innych nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji powykonawczej.

Granice działki nie były przedmiotem aktualizacji.

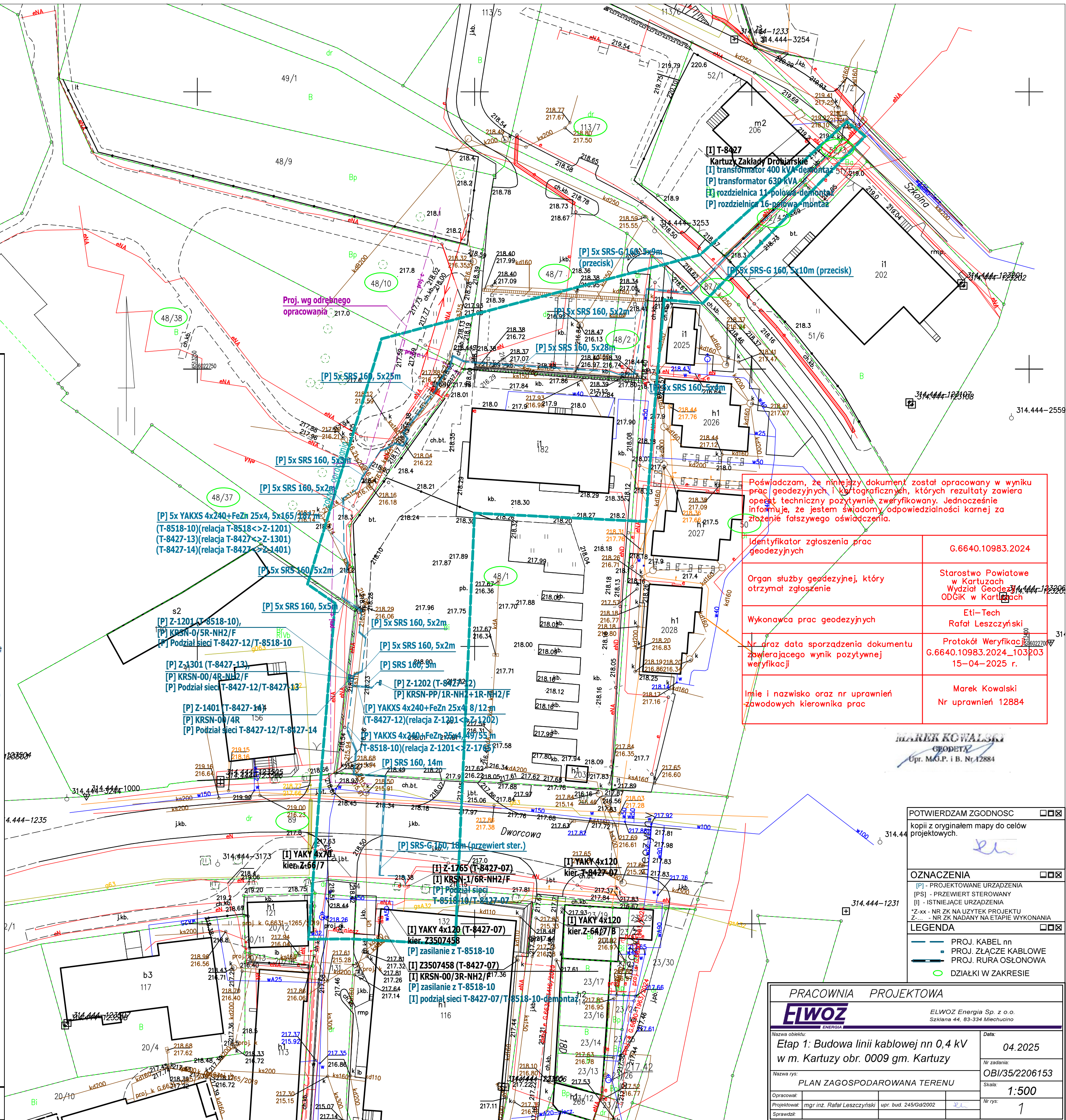
MAREK KOWALSKI
GEODETA

Upr. M.G.P. i B. Nr.12884

pieczęć i podpis geodety uprawnionego



zakres opracowania



Poświadczam, że niniejszy dokument został opracowany w wyniku prac geodezyjnych i kartograficznych, których rezultaty zawiera operat techniczny pozytywnie zweryfikowany. Jednocześnie informuję, że jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.

Identyfikator zgłoszenia prac geodezyjnych	G.6640.10983.2024
Organ służby geodezyjnej, który otrzymał zgłoszenie	Starostwo Powiatowe w Kartuzach Wydział Geodezji i Odkł. w Kartuzach
Wykonawca prac geodezyjnych	ETI-Tech Rafał Leszczyński
Nr oraz data sporządzenia dokumentu zawierającego wynik pozytywnej weryfikacji	Protokół Weryfikacji G.6640.10983.2024_103203 15-04-2025 r.
Imię i nazwisko oraz nr uprawnień zawodowych kierownika prac	Marek Kowalski Nr uprawnień 12884

MAREK KOWALSKI
GEODETA

Upr. M.G.P. i B. Nr.12884

POTWIERDZAM ZGODNOŚĆ ☒ ☐
kopii z oryginałem mapy do celów projektowych.

OZNACZENIA ☒ ☐

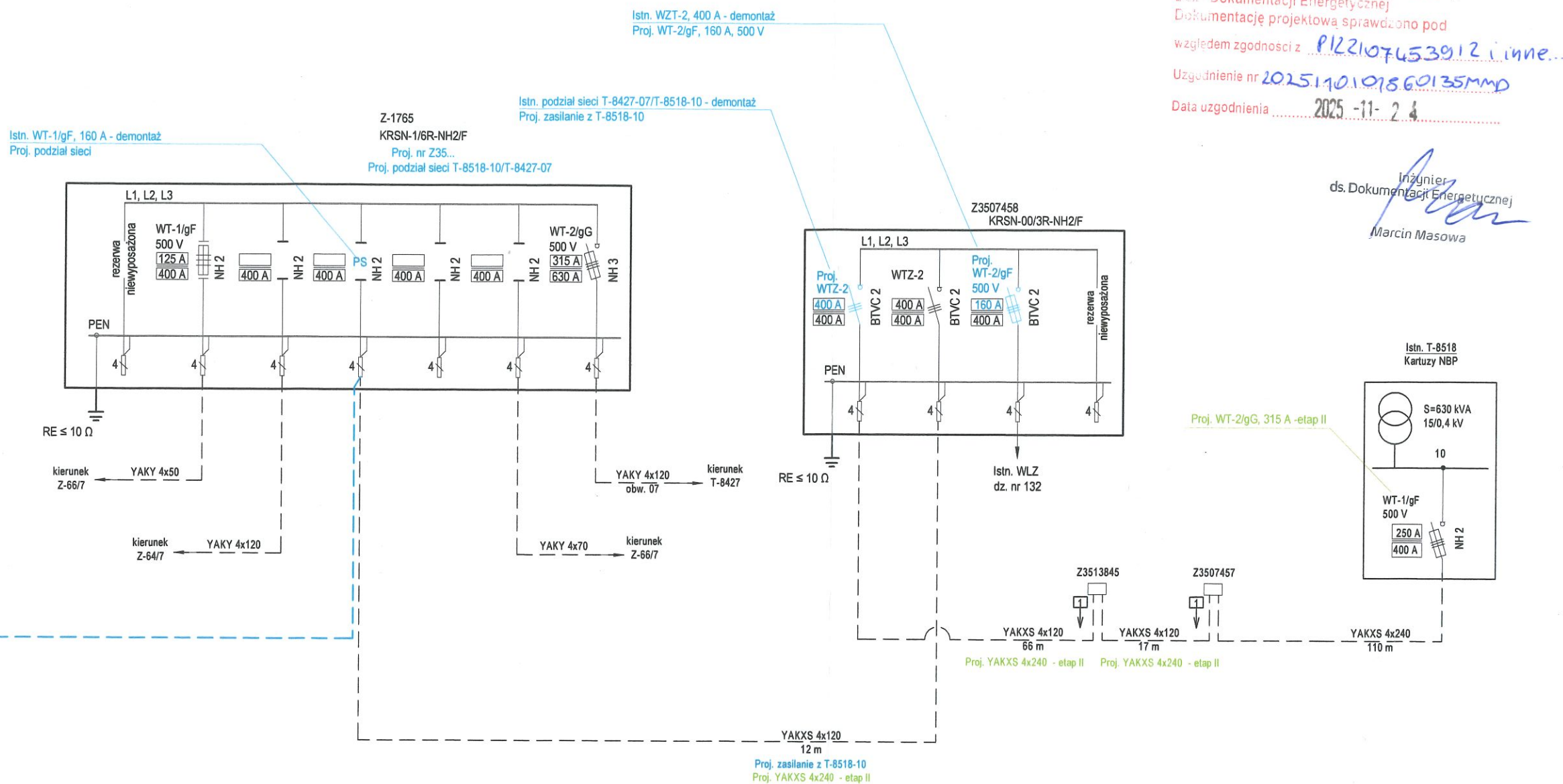
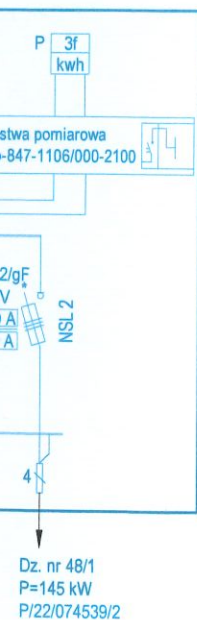
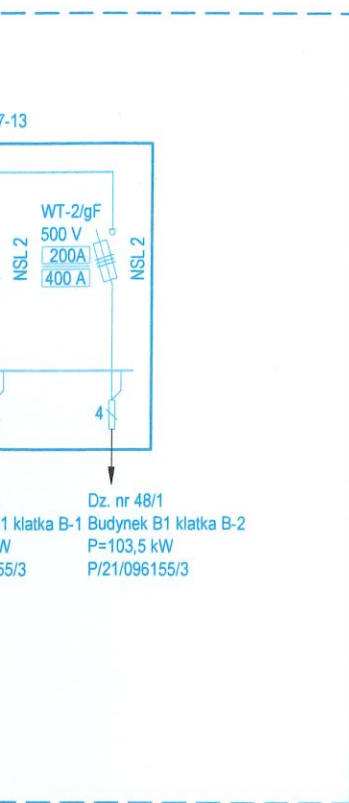
[P] - PROJEKTOWANE URZĄDZENIA
[PS] - PRZEWIERT STEROWANY
[I] - ISTNIEJĄCE URZĄDZENIA
Z-xx - NR ZK NA UŻYTEK PROJEKTU
Z-xx - NR ZK NA DANY NA ETAPIE WYKONANIA
LEGENDA ☒ ☐
— PROJ. KABEL nn
— PROJ. ZŁĄCZKA KABLOWE
— PROJ. RURA OŚLONOWA
○ DZIAŁKI W ZAKRESIE

PRACOWNIA PROJEKTOWA

ELWOZ
ENERGIA

ELWOZ Energia Sp. z o.o.
Szkłana 44, 83-334 Miechucino

Nazwa obiektu:	Etap 1: Budowa linii kablowej nn 0,4 kV w m. Kartuzy obr. 0009 gm. Kartuzy	Data:	04.2025
Nazwa rys:	PLAN ZAGOSPODAROWANA TERENU	Nr zadania:	OBI/35/2206153
Opracował:	mgr inż. Rafał Leszczyński	Skala:	1:500
Projektował:	mgr inż. Rafał Leszczyński	Nr rys:	1
Sprawił:	mgr inż. Rafał Leszczyński		



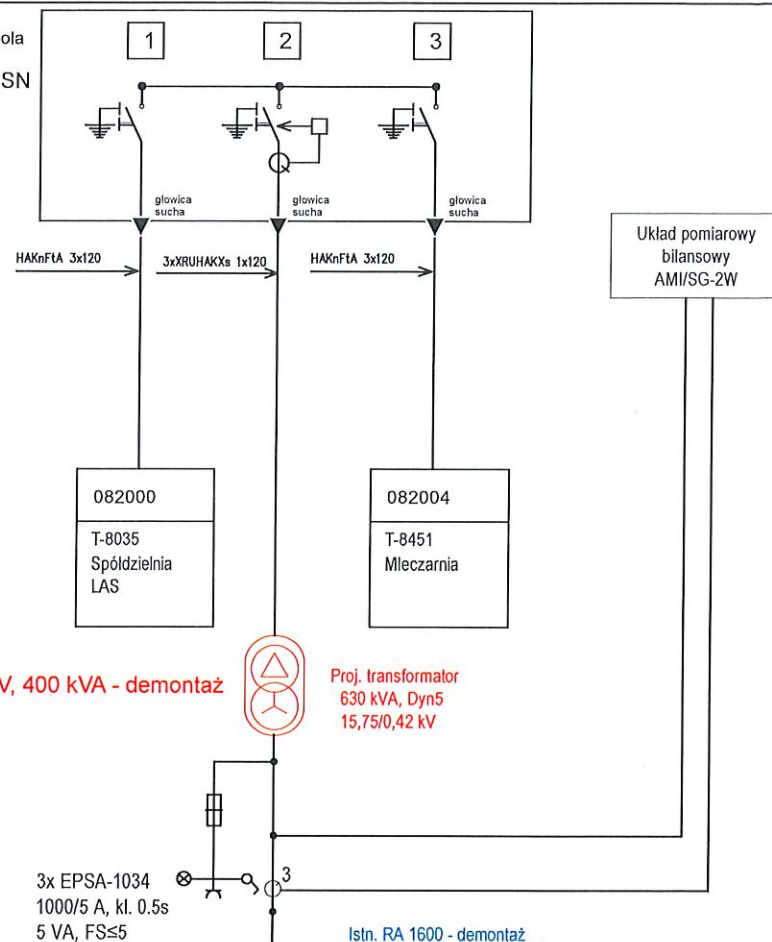
Energia-Operator S.A. Oddział w Gdańsku
Dział Dokumentacji Energetycznej
Dokumentację projektową sprawdzono pod
względem zgodności z P1221074539/2 i inne...
Uzgodnienie nr 2025.110.101860135MMD
Data uzgodnienia 2025-11-24

Inżynier
ds. Dokumentacji Energetycznej
Marcin Masowa

PRACOWNIA PROJEKTOWA	
ELWOZ	
ELWOZ Energia Sp. z o.o. Szklana 44, 83-334 Miechucino	
Nazwa obiektu:	Data:
Etap 1: Budowa linii kablowej nn 0,4 kV w m. Kartuzy obr. 0009 gm. Kartuzy	06.2025
Nr zadania:	OBI/35/2206153
Nazwa rys:	Skala:
SCHEMAT ZASILANIA nn 0,4 kV	1:500
Opracował:	Nr rys:
Projektował: mgr inż. Rafał Leszczyński upr. bud. 245/Gd/2002	2
Sprawił:	

T-8427 Kartuzy Zakłady Drobiarskie
Stacja typu: MSTw 20/630 Rozdzielnica SN

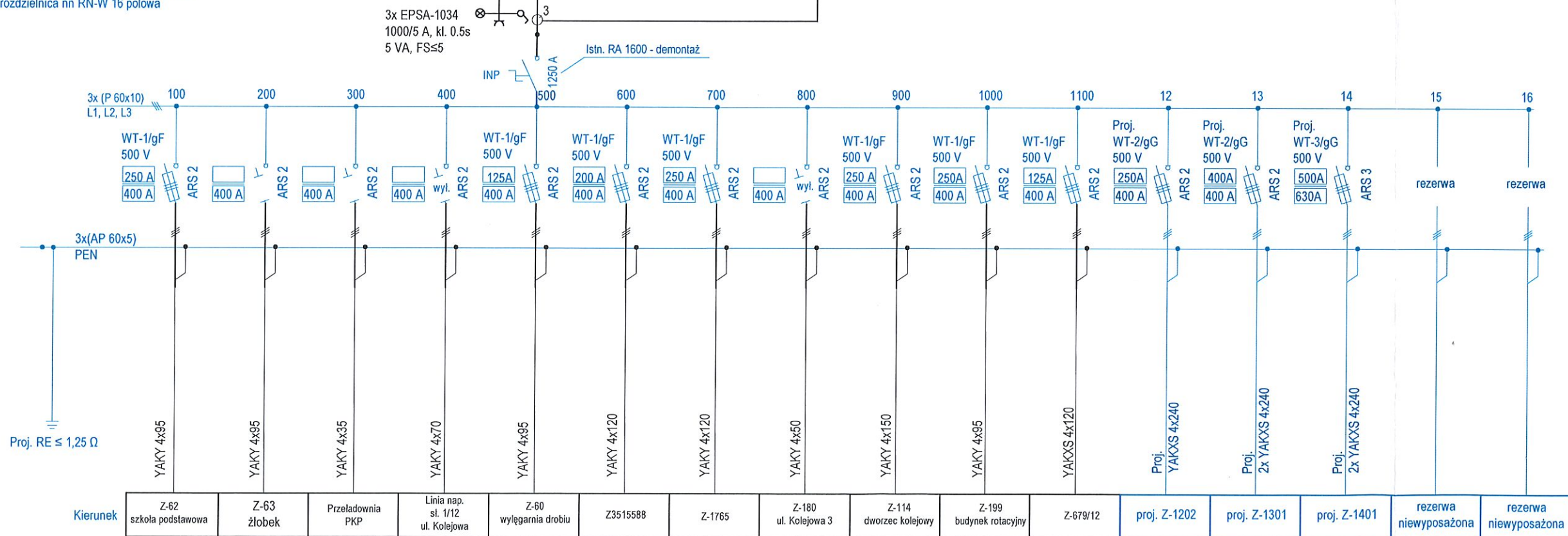
nr pola
Rozdzielnica SN



Istn. transformator 15/0,4 kV, 400 kVA - demontaż

Proj. transformator
630 kVA, Dyn5
15,75/0,42 kV

Istn. rozdzielnica nn 11 - połowa - demontaż
Proj. rozdzielnica nn RN-W 16 połowa



Energa-Operator S.A. Oddział w Gdańsku
Dział Dokumentacji Energetycznej
Dokumentację projektową sprawdzono pod
względem zgodności z P122107453012 i inne.
Uzgodnienie nr 2025110101860135mmp
Data uzgodnienia 2025-11-24

Inżynier
ds. Dokumentacji Energetycznej
Marcin Masowa

PRACOWNIA PROJEKTOWA

ELWOZ

ELWOZ Energia Sp. z o.o.
Szkłana 44, 83-334 Miechucino

Nazwa obiektu:
Etap 1: Budowa linii kablowej nn 0,4 kV
w m. Kartuzy obr. 0009 gm. Kartuzy

Data:
06.2025

Nazwa rys:
SCHEMAT STACJI

Nr zadania:
OBI/35/2206153

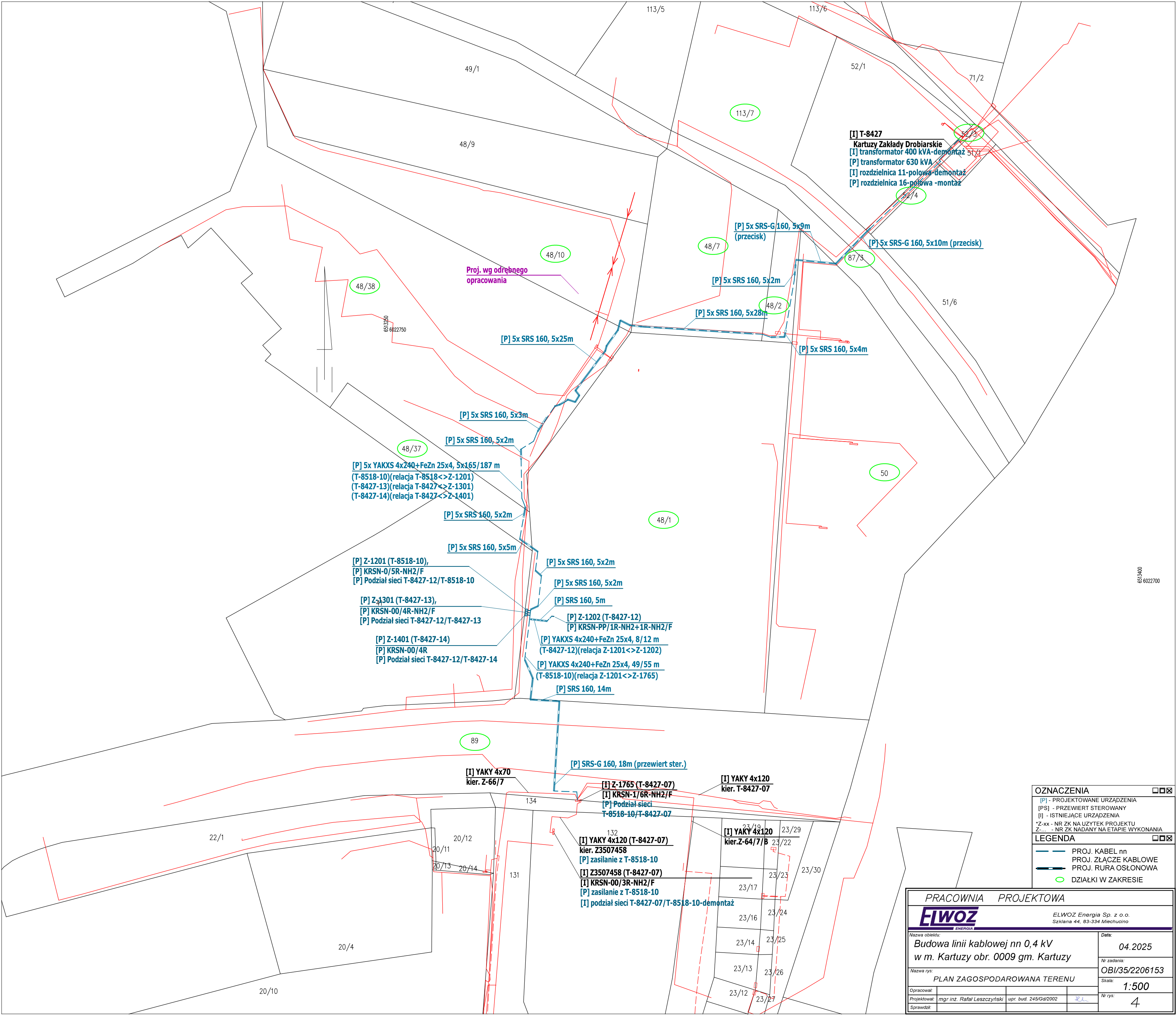
Opracował:
mgr inż. Rafał Leszczyński

Skala:
1:500

Projektował:
mgr inż. Rafał Leszczyński

Nr rys:
3

Sprawił:
mgr inż. Rafał Leszczyński



OZNACZENIA		<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
[P] - PROJEKTOWANE URZĄDZENIA		
[PS] - PRZEWIERT STEROWANY		
[I] - ISTNIEJĄCE URZĄDZENIA		
*Z-xx - NR ZK NA UŻYTEK PROJEKTU		
Z-... - NR ZK NADANY NA ETAPIE WYKONANIA		
LEGENDA		<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
PROJ. KABEL nn		
PROJ. ZŁĄCZE KABLOWE		
PROJ. RURA OSŁONOWA		
DZIAŁKI W ZAKRESIE		

PRACOWNIA PROJEKTOWA	
ELWOZ ENERGIA	
ELWOZ Energia Sp. z o.o. Szklana 44, 83-334 Miechucino	
Nazwa obiektu: Budowa linii kablowej nn 0,4 kV w m. Kartuzy obr. 0009 gm. Kartuzy	Data: 04.2025
Nr zadania: OBI/35/2206153	Nr rys: 4
Nazwa rys: PLAN ZAGOSPODAROWANA TERENU	Skala: 1:500
Opracował: mgr inż. Rafał Leszczyński	upr. bud. 245/Gd/2002
Sprawił: mgr inż. Rafał Leszczyński	upr. bud. 245/Gd/2002

38. INFORMACJA BIOZ

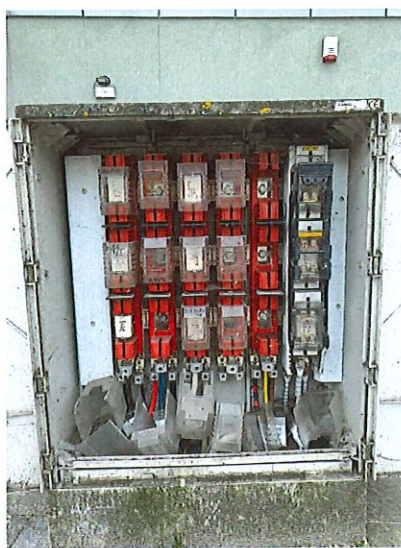
Informacje zawarte w odrębnym opracowaniu: „Załączniki projektu budowlanego”

39. ZDJĘCIA Z INWENTARYZACJI

Widok stacji T-8427_Kartuzy Zakłady Drobiarskie



Widok złącza Z-1765



ZAŁĄCZNIKI PROJEKTU BUDOWLANEGO

NAZWA ZAMIERZENIA BUDOWLANEGO: Etap 1: Budowa linii kablowej 0,4 kV

ADRES OBIEKTU BUDOWLANEGO: Kartuzy, gm. Kartuzy-M, pow. Kartuzy, kod pocztowy 83-300

KATEGORIA OBIEKTU BUDOWLANEGO: XXVI

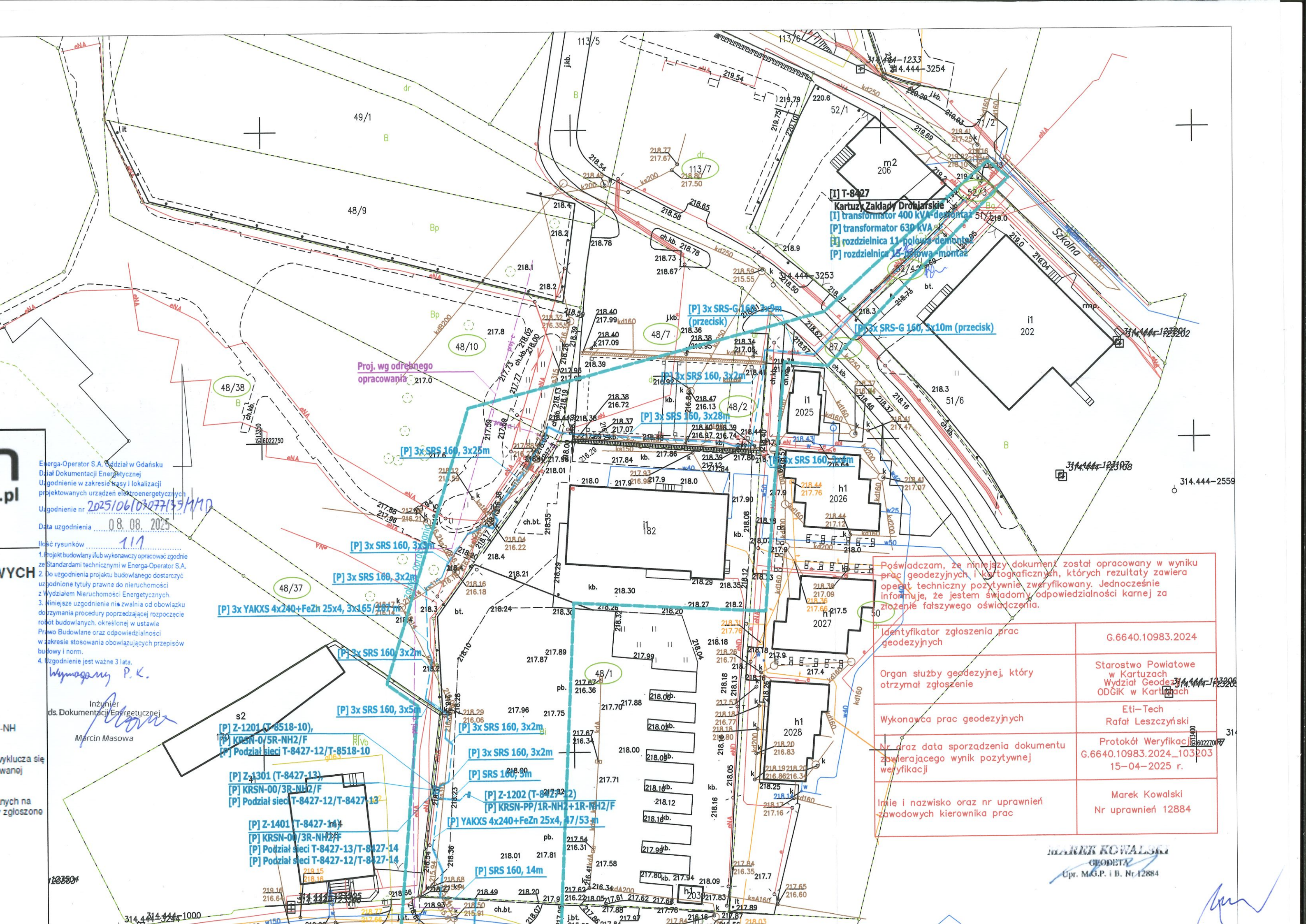
IDENTYFIKATORY DZIAŁEK EWIDENCYJNYCH: 220502_4.0009.113/7,
220502_4.0009.52/3, 220502_4.0009.52/4,
220502_4.0009.87/3, 220502_4.0009.48/10,
220502_4.0009.48/7, 220502_4.0009.48/2,
220502_4.0009.48/38, 220502_4.0009.48/37,
220502_4.0009.48/1, 220502_4.0009.50, 220502_4.0009.89

INWESTOR: ENERGA - OPERATOR SA z siedzibą w Gdańsku
80-557 Gdańsk, ul. Marynarki Polskiej 130

Czerwiec 2025 r.

SPIS ZAŁĄCZNIKÓW

1. Warunki techniczne	3
2. Uzgodnienie PZT z Energa-Operator S.A.	11
3. Odpis protokołu z narady koordynacyjnej	12
4. Decyzja UM Kartuzy	17
5. Uzgodnienie konserwator zabytków	23
6. Decyzja Burmistrz Kartuz	27
7. Informacja dotycząca bezpieczeństwa i ochrony zdrowia.....	29



Energa-Operator S.A. Oddział w Gdańsku
Dział Dokumentacji Energetycznej
Uzgodnienie w zakresie trasy i lokalizacji
projektowanych urządzeń elektroenergetycznych
Uzgodnienie nr 2025/06/03/077/35/MMD
Data uzgodnienia 08.08.2025

- Ilość rysunków 111
1. Projekt budowlany i/lub wykonawczy opracować zgodnie ze Standardami technicznymi w Energa-Operator S.A.
 2. Do uzgodnienia projektu budowlanego dostarczyć uzgodnione tytuły prawne do nieruchomości z Wydziałem Nieruchomości Energetycznych.
 3. Niniejsze uzgodnienie nie zwalnia od obowiązku dostrzymania procedury poprzedzającej rozpoczęcie robót budowlanych, określonej w ustawie Prawo Budowlane oraz odpowiedzialności w zakresie stosowania obowiązujących przepisów budowlanych i norm.
 4. Uzgodnienie jest ważne 3 lata.

Wymagany P.K.
Inżynier ds. Dokumentacji Energetycznej
Marcin Masowa

[I] T-8427
Kartuzy Zakłady Drobnarskie
[I] transformator 400 kVA - demontaż
[P] transformator 630 kVA
[I] rozdzielnica 11-polewa - demontaż
[P] rozdzielnica 15-polewa - montaż

Poświadczam, że niniejszy dokument został opracowany w wyniku prac geodezyjnych i kartograficznych, których rezultaty zawiera operat techniczny pozytywnie zweryfikowany. Jednocześnie informuję, że jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.

Identyfikator zgłoszenia prac geodezyjnych	G.6640.10983.2024
Organ służby geodezyjnej, który otrzymał zgłoszenie	Starostwo Powiatowe w Kartuzach Wydział Geodezji i Kartografii ODGIK w Kartuzach
Wykonawca prac geodezyjnych	Eti-Tech Rafał Leszczyński
Nr oraz data sporządzenia dokumentu zawierającego wynik pozytywnej weryfikacji	Protokół Weryfikacji G.6640.10983.2024_103203 15-04-2025 r.
Imię i nazwisko oraz nr uprawnień zawodowych kierownika prac	Marek Kowalski Nr uprawnień 12884

MAREK KOWALSKI
GEODETA
Upr. M.G.P. i B. Nr 12884

Energia-Operator S.A. Oddział w Gdańsku
Dział Dokumentacji Energetycznej
Uzgodnienie w zakresie kasy i lokalizacji
projektowanych urządzeń elektroenergetycznych
Uzgodnienie nr 2025/06/03/0771334/10

Data uzgodnienia 08.08.2025

- Ilość rysunków 117
1. Projekt budowlany i/lub wykonawczy opracować zgodnie ze Standardami technicznymi w Energia-Operator S.A.
 2. Do uzgodnienia projektu budowlanego dostarczyć uzgodnione tytuły prawne do nieruchomości z Wydziałem Nieruchomości Energetycznych.
 3. Niniejsze uzgodnienie nie zwalnia od obowiązku dotrzymania procedury poprzedzającej rozpoczęcie robót budowlanych, określonej w ustawie Prawo Budowlane oraz odpowiedzialności w zakresie stosowania obowiązujących przepisów budowy i norm.
 4. Uzgodnienie jest ważne 3 lata.

Wymagany P.K.

Inżynier ds. Dokumentacji Energetycznej
Marcin Masowa

ucza się
nej

ch na
łoszone

123504

4.444-1235

2/1

314.444-123508

20/4

20/10

Bi

[P] 3x SRS 160, 3x25m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x5m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] SRS-G 160, 18m (przewiert ster.)

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

[I] YAKY 4x120

Poświadczam, że niniejszy dokument został opracowany w wyniku prac geodezyjnych i kartograficznych, których rezultaty zawiera opatent techniczny pozytywnie zweryfikowany. Jednocześnie informuję, że jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.

Identyfikator zgłoszenia prac geodezyjnych	G.6640.10983.2024
Organ służby geodezyjnej, który otrzymał zgłoszenie	Starostwo Powiatowe w Kartuzach Wydział Geodezji ODGIK w Kartuzach
Wykonawca prac geodezyjnych	Eti-Tech Rafał Leszczyński
Nr oraz data sporządzenia dokumentu zawierającego wynik pozytywnej weryfikacji	Protokół Weryfikacji G.6640.10983.2024_103203 15-04-2025 r.
Imię i nazwisko oraz nr uprawnień zawodowych kierownika prac	Marek Kowalski Nr uprawnień 12884

MAREK KOWALSKI
GEODETA
Upr. MG.P. i B. Nr.12884

POTWIERDZAM ZGODNOŚĆ
kopii z oryginałem mapy do celów projektowych.

OZNACZENIA

[P] - PROJEKTOWANE URZĄDZENIA
[PS] - PRZEWIERT STEROWANY
[I] - ISTNIEJĄCE URZĄDZENIA
*Z-xx - NR ZK NA UŻYTEK PROJEKTU
Z-... - NR ZK NADANY NA ETAPIE WYKONANIA

LEGENDA

PROJ. KABEL nn
PROJ. ZŁĄCZE KABLOWE
PROJ. RURA OSŁONOWA
DZIAŁKI W ZAKRESIE

PRACOWNIA PROJEKTOWA	
ELWOZ	
ELWOZ Energia Sp. z o.o. Szkłana 44, 83-334 Miechucino	
Nazwa obiektu:	Data:
Budowa linii kablowej nn 0,4 kV w m. Kartuzy obr. 0009 gm. Kartuzy	04.2025
Nr zadania:	OBI/35/2206153
Nazwa rys:	Skala:
PLAN ZAGOSPODAROWANA TERENU	1:500
Opracował:	Nr rys:
Projektował: mgr inż. Rafał Leszczyński upr. bud. 245/Gd/2002	1
Sprawdził:	

MAPA DO CELÓW PROJEKTOWYCH SKALA 1:500

Nazwa obiektu: Kartuzy, dz. 48/1
Mapa aktualna na dzień: 01.04.2025 r.
Data sporządzenia: 02.04.2025 r.
Godło mapy: 6.220.22.14.1.2, 1.4)
Id. zgłoszenia: G.6640.10983.2024
Nazwa jed. ewidencyjnej: Kartuzy - M
Id. jed. ewidencyjnej: 220502_4
Nazwa obr. ewidencyjnego: 9
Id. obr. ewidencyjnego: 220502_4.0009
Układ współrzędnych prostokątnych: PL-2000 strefa 6
Układ współrzędnych wysokościowych: PL-EVRF2007-NH

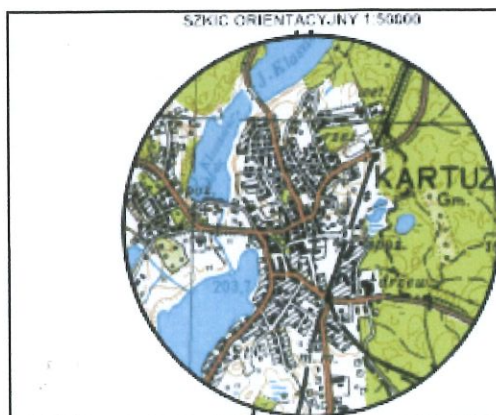
UWAGA:
Nie przeprowadzono badania ksiąg wieczystych i nie wyklucza się istnienia służebności gruntowych w granicach projektowanej inwestycji.

Nie wyklucza się istnienia w terenie innych nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji powykonawczej.

Granice działki nie były przedmiotem aktualizacji.

MAREK KOWAŁSKI
GEODETA
Upr. M.G.P. i B. Nr 12884

pieczęć i podpis geodety uprawnionego



zakres opracowania

Energa-Operator S.A. Oddział w Gdańsku
Dział Dokumentacji Energetycznej
Ugodnienie w zakresie kasy i lokalizacji
projektowanych urządzeń elektroenergetycznych
Ugodnienie nr 2025/06/03/0771334/M/D
Data ugodnienia 08.08.2025

Ilość rysunków 117
1. Projekt budowlany i/lub wykonawczy opracować zgodnie z Standardami technicznymi w Energa-Operator S.A.
2. Do ugodnienia projektu budowlanego dostarczyć uzgodnione tytuły prawne do nieruchomości z Wydziałem Nieruchomości Energetycznych.
3. Niniejsze ugodnienie nie zwalnia od obowiązku dorzymania procedury poprzedzającej rozpoczęcie robót budowlanych, określonej w ustawie Prawo Budowlane oraz odpowiedzialności w zakresie stosowania obowiązujących przepisów budowy i norm.
4. Ugodnienie jest ważne 3 lata.

Wymagany P.K.

Inżynier ds. Dokumentacji Energetycznej
Marcin Masowa

123504

4.444-1235

2/1

20/4

20/10

Bi

117

116

115

114

113

112

111

110

109

108

107

106

105

104

103

102

101

100

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

-1

-2

-3

-4

-5

-6

-7

-8

-9

-10

-11

-12

-13

-14

-15

-16

-17

-18

-19

-20

-21

-22

-23

-24

-25

-26

-27

-28

-29

-30

-31

-32

-33

-34

-35

-36

-37

-38

-39

-40

-41

-42

-43

-44

-45

-46

-47

-48

-49

-50

-51

-52

-53

-54

-55

-56

-57

-58

-59

-60

-61

-62

-63

-64

-65

-66

-67

-68

-69

-70

-71

-72

-73

-74

-75

-76

-77

-78

-79

-80

-81

-82

-83

-84

-85

-86

-87

-88

-89

-90

-91

-92

-93

-94

-95

-96

-97

-98

-99

-100

-101

-102

-103

-104

-105

-106

-107

-108

-109

-110

-111

-112

-113

-114

-115

-116

-117

-118

-119

-120

-121

-122

-123

-124

-125

-126

-127

-128

-129

-130

-131

-132

-133

-134

-135

-136

-137

-138

-139

-140

-141

-142

-143

-144

-145

Kartuzy, dn. 23.04.2025 r.

STAROSTA KARTUSKI

Znak sprawy: G.6630.548.2025.MJ

ODPIS
PROTOKOŁU Z NARADY KOORDYNACYJNEJ
zakończonej w dniu 23.04.2025 r.
w sprawie usytuowania projektowanej sieci uzbrojenia terenu

Na podstawie art. 28b ustawy z dnia 17 maja 1989 r. Prawo geodezyjne i kartograficzne (j.t. Dz. U. z 2024 r. poz. 1151 z późn. zm.)

Przedmiot narady:	-PROJEKT SIECI ELEKTROENERGETYCZNEJ-
Lokalizacja:	Gmina: Kartuzy - M, Obręb: 9, dz.: 48/1, 48/2, 48/7, 48/10, 48/37, 48/38, 50, 52/3, 52/4, 87/3, 89, 113/7
Wnioskodawca:	LESZCZYŃSKI RAFAŁ ul. Żurawinowa 41, 83-400 Kościerzyna
Inwestor:	ENERGA OPERATOR S.A. ODDZIAŁ W GDAŃSKU ul. Marynarki Polskiej 130, 80-857 Gdańsk
Projektant:	RAFAŁ LESZCZYŃSKI Inne upr.: budowlane: 245/Gd/2002
Przewodniczący:	Karolina Burandt-Karczewska Kierownik Referatu Uzgadniania Dokumentacji Projektowej
Sposób przeprowadzenia narady:	elektroniczny
Data wpływu:	15.04.2025 r.

Lista uczestników narady koordynacyjnej wraz z uwagami

Lp.	Nazwa instytucji Sposób uczestnictwa	Stanowisko Uwagi	Imię i nazwisko uczestnika
1	ENERGA OPERATOR S.A. ODDZIAŁ W GDAŃSKU ul. Marynarki Polskiej 130 80-557 Gdańsk elektroniczny	Uczestnik nieobecny na naradzie	
2	ENERGA OŚWIETLENIE Sp. z o.o. ul. Rzemieślnicza 17/19 81-855 Sopot elektroniczny	Stanowisko pozytywne	Mateusz Gaschta
3	Hawe Telekom Sp. z o.o. w restrukturyzacji ul. Francesca Nulla 2 00-486 Warszawa elektroniczny	Uczestnik nieobecny na naradzie	
4		Uczestnik nieobecny na naradzie	

	<p>Instytut Chemii Bioorganicznej Polskiej Akademii Nauk Poznańskie Centrum Superkomputerowo- Sieciowe</p> <p>ul. Z. Noskowskiego 12/14 61-704 Poznań Adres korespondencyjny: ul. Jana Pawła II 10 61-139 Poznań elektroniczny</p>		
5	<p>KARTUSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI SPÓŁKA Z.O.O</p> <p>ul. Mściwoja II 4 83-300 Kartuszy elektroniczny</p>	Stanowisko pozytywne	Grzegorz Laskowski
6	<p>MULTIMEDIA POLSKA S.A.</p> <p>ul. Kościerska 10b 83-300 Kartuszy elektroniczny</p>	Uczestnik nieobecny na naradzie	
7	<p>NETIA S.A.</p> <p>ul. Poleczki 13, 02-822 Warszawa adres korespondencyjny: ul. Arkońska 6/A4, 80-387 Gdańsk elektroniczny</p>	Uczestnik nieobecny na naradzie	
8	<p>NETIA S.A. TK Telekom ul. Poleczki 13 02-822 Warszawa elektroniczny</p>	<p>Stanowisko pozytywne</p> <p>Bez uwag.</p>	Jacek Michniak
9	<p>ORANGE POLSKA S.A. Dział Ewidencji i Zarządzania Danymi o Infrastrukturze Olsztyn</p> <p>Aleja Grunwaldzka 110, 80- 244 Gdańsk elektroniczny</p>	Uczestnik nieobecny na naradzie	
10	<p>Polska Spółka Gazownictwa Sp. z o.o. Oddział Zakład Gazowniczy w Gdańsku</p> <p>ul. Wałowa 41/43 80-856 Gdańsk Gazownia w Żukowie ul. 3-Maja 25A 83-330 Żukowo elektroniczny</p>	<p>Stanowisko pozytywne</p> <p>Uzgodniono zgodnie z załączonymi uwagami: 1.Rozpoczęcie robót należy zgłosić pisemnie w Gazowni w Żukowie, na min. 7 dni przed ich rozpoczęciem. 2.W przypadku natrafienia na niezainwentaryzowaną sieć gazową lub uszkodzenia sieci gazowej należy wstrzymać prace i niezwłocznie powiadomić Pogotowie Gazowe tel. nr 992 lub Gazownię w Żukowie. 3.Wszelkie uszkodzenia sieci gazowej zostaną usunięte na koszt Inwestora i Wykonawcy. 4.Szczegółowy przebieg tras istniejących gazociągów należy ustalić na budowie, na podstawie przekopów kontrolnych i potwierdzić wpisem do Dziennika Budowy. 5.W pobliżu istniejącej sieci gazowej roboty ziemne należy wykonywać ręcznie.</p>	Dariusz Skurczyński

Dokument wygenerował(a): Karolina Burandt-Karczevska, dn. 23-04-2025 13:13:37

Jeżeli dokument jest wystawiony elektronicznie, to nie wymaga podpisu analogowego ani pieczęci, lecz wymaga podpisu elektronicznego.

Uwaga: podpis elektroniczny jest niewidoczny – można go zweryfikować tylko odpowiednim programem

		6.Należy zachować przykrycie gazociągu 0,8 m -1,2m. 7.Należy zachować wszystkie wymagane odległości od istniejącej/projektowanej sieci gazowej zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Gospodarki z dnia 26 kwietnia 2013 r. w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać sieci gazowe i ich usytuowanie Dz.U. z 2013 poz. 640	
11	Polskie Sieci Elektroenergetyczne S.A. ul. Warszawska 165 05-520 Konstancin-Jeziorna elektroniczny	Stanowisko pozytywne	Marcin Wiśniewski
12	PRZEWODNICZĄCY NARADY KOORDYNACYJNEJ elektroniczny	Stanowisko pozytywne z uwagami Zachować normatywne odległości od istniejącego i projektowanego uzbrojenia terenu i znaków granicznych, objętych ochroną na podstawie art. 38 ustawy Prawo Geodezyjne i Kartograficzne oraz art. 152 ustawy Kodeks Cywilny. W miejscu skrzyżowania i zbliżenia do ww. elementów prace ziemne wykonywać z zachowaniem szczególnej ostrożności. W przypadku naruszenia znaków granicznych zobowiązuje się inwestora do ich wznowienia przez uprawnionego geodetę z zachowaniem obowiązujących standardów technicznych.	Karolina Burandt-Karczewska
13	REGIONALNE CENTRUM INFORMATYKI GDYNIA ul. Strażacka 2-8 81-660 Gdynia elektroniczny	Stanowisko pozytywne Brak uwag.	Grzegorz Klepacz
14	URZĄD MIEJSKI W KARTUZACH ul. Gen. Józefa Hallera 1 83-300 Kartuzy elektroniczny	Uczestnik nieobecny na naradzie	
15	WNIOSKODAWCA elektroniczny	Uczestnik nieobecny na naradzie	
16	Zakład Energetyki Ciepłej SPEC-PEC Sp. z o.o. ul. Sędzickiego 26D 83-300 Kartuzy elektroniczny	Stanowisko pozytywne 1. W miejscach kolizji zaprojektowana została sieć ciepłownicza wysokich parametrów, preizolowana 2xDN150/250 oraz przyłącze 2xDN65/140. Zagłębienie sieci w przybliżeniu wyniesie 0,5÷1,5m. 2. Sieć zostanie wykonana w okresie czerwiec - wrzesień 2025 r. 3. O zamiarze przystąpienia do prac w sąsiedztwie sieci ciepłowniczej należy pisemnie powiadomić ZEC SPEC-PEC z minimum siedmiodniowym wyprzedzeniem. 4. Prace w sąsiedztwie sieci ciepłowniczej prowadzić ręcznie pod nadzorem służb technicznych ZEC SPEC-PEC. 5. W przypadku wykonania prac metodą bezwykopową (przewiertem sterowanym lub przeciskiem), należy sprawdzić położenie oraz rzeczywiste rzędne sieci ciepłowniczej za pomocą przekopów kontrolnych. 6. Sieć ciepła nie wymaga dodatkowych zabezpieczeń, gdy warstwa gruntu rodzimego wokół sieci pozostanie nienaruszona w odległości minimum: a) dla sieci preizolowanej - 30cm wokół rurociągów. Jeżeli ww. warunek nie może być dotrzymany należy przedstawić sposób zabezpieczenia sieci ciepłowniczej do uzgodnienia z ZEC. 7. Odkryty ciepłociąg preizolowany lub kanał ciepłowniczy bezwzględnie zgłosić przed zasypianiem do odbioru służbom technicznym ZEC-u. 8. Wszelkie uszkodzenia sieci ciepłowniczej zostaną usunięte na koszt	Mateusz Cyra

Dokument wygenerował(a): Karolina Burandt-Karczewska, dn. 23-04-2025 13:13:37

Jeżeli dokument jest wystawiony elektronicznie, to nie wymaga podpisu analogowego ani pieczęci, lecz wymaga podpisu elektronicznego.

Uwaga: podpis elektroniczny jest niewidoczny – można go zweryfikować tylko odpowiednim programem

	Inwestora i Wykonawcy.	
--	------------------------	--

Nieobecność na naradzie koordynacyjnej podmiotu należycie zawiadomionego o jej miejscu i terminie nie stanowi przeszkody do jej przeprowadzenia. Przyjmuje się, że podmiot ten nie składa zastrzeżeń do usytuowania projektowanej sieci uzbrojenia terenu przedstawionego w planie sytuacyjnym.

Z upoważnienia Starosty Kartuskiego
Karolina Burandt-Karczewska
Kierownik Referatu Uzgadniania Dokumentacji
Projektowej

Podpis jest prawidłowy

Dokument podpisany przez Karolina Burandt-Karczewska
 Data: 2025.04.23 13:14:01 CEST

.....
Podpis przewodniczącego narady

POUCZENIE:

1. Przedstawiciele instytucji zostali zawiadomieni o sposobie, terminie i miejscu przeprowadzenia narady koordynacyjnej zgodnie z ustawą Prawo geodezyjne i kartograficzne (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz.1151 z późn. zm.). W myśl art. 28b ust. 3 pkt 4 tej ustawy w naradzie koordynacyjnej mogą wziąć udział również inne podmioty, które mogą być zainteresowane rezultatami narady koordynacyjnej, w szczególności zarządzające terenami zamkniętymi, w przypadku sytuowania części projektowanych sieci na tych terenach.
2. Znaki geodezyjne, urządzenia zabezpieczające te znaki oraz budowle triangulacyjne podlegają ochronie w myśl art. 15 ustawy Prawo geodezyjne i kartograficzne (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz.1151 z późn. zm.).

4-1196007



ETI-Tech Rafał Leszczyński
83-400 Kościerzyna, ul. Żurawinowa 41
NIP 591 151 37 64

MAPA DO CELÓW PROJEKTOWYCH SKALA 1:500

Nazwa obiektu: Kartuzy, dz. 48/1
Mapa aktualna na dzień: 01.04.2025 r.
Data sporządzenia: 02.04.2025 r.
Godło mapy: 6.220.22.14.(1.2, 1.4)
Id. zgłoszenia: G.6640.10983.2024
Nazwa jed. ewidencyjnej: Kartuzy - M
Id. jed. ewidencyjnej: 220502_4
Nazwa obr. ewidencyjnego: 9
Id. obr. ewidencyjnego: 220502_4.0009
Układ współrzędnych prostokątnych: PL-2000 strefa 6
Układ współrzędnych wysokościowych: PL-EVRF2007-NH

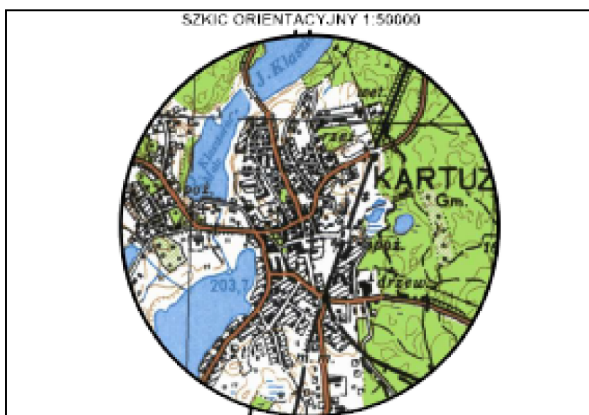
UWAGA:
Nie przeprowadzono badania ksiąg wieczystych i nie wyklucza się istnienia służebności gruntowych w granicach projektowanej inwestycji.

Nie wyklucza się istnienia w terenie innych nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji powykonawczej.

Granice działki nie były przedmiotem aktualizacji.

MAREK KOWALSKI
GEODETA
Upr. M.G.P. i B. Nr. 12884

pieczęć i podpis geodety uprawnionego



zakres opracowania

Starosta Kartuski
Dokumentacja projektowa nr
G.6630.548.2025.MJ
była przedmiotem narady
koordynacyjnej przeprowadzonej
za pomocą środków
komunikacji elektronicznej
zakończoną w dniu: 23-04-2025
Z up. Starosty
Karolina Burandt-Karczewska
Kierownik Referatu Uzgadniania Dokumentacji Projektowej
PRZEWODNICZĄCY NARADY
KOORDYNACYJNEJ

[I] T-8427
Kartuzy Zakłady Drobniarskie
[I] transformator 400 kVA - demontaż
[P] transformator 630 kVA
[I] rozdzielnica 11-polewa - demontaż
[P] rozdzielnica 15-polewa - montaż

[P] 3x SRS-G 160, 3x9m
(przecisk)
[P] 3x SRS-G 160, 3x10m (przecisk)

[P] 3x SRS 160, 3x28m
[P] 3x SRS 160, 3x28m

[P] 3x SRS 160, 3x25m
[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m
[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m
[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m
[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m
[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m
[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m
[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m
[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m
[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m
[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m
[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m
[P] 3x SRS 160, 3x2m

[P] 3x SRS 160, 3x2m
[P] 3x SRS 160, 3x2m

Poświadczam, że niniejszy dokument został opracowany w wyniku prac geodezyjnych i kartograficznych, których rezultaty zawiera operat techniczny pozytywnie zweryfikowany. Jednocześnie informuję, że jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.

Identyfikator zgłoszenia prac geodezyjnych	G.6640.10983.2024
Organ służby geodezyjnej, który otrzymał zgłoszenie	Starostwo Powiatowe w Kartuzach Wydział Geodezji ODGiK w Kartuzach
Wykonawca prac geodezyjnych	ETI-Tech Rafał Leszczyński
Nr oraz data sporządzenia dokumentu zawierającego wynik pozytywnej weryfikacji	Protokół Weryfikacji G.6640.10983.2024_103203 15-04-2025 r.
Imię i nazwisko oraz nr uprawnień zawodowych kierownika prac	Marek Kowalski Nr uprawnień 12884

MAREK KOWALSKI
GEODETA
Upr. M.G.P. i B. Nr. 12884

POTWIERDZAM ZGODNOŚĆ ☐ ☒
kopii z oryginałem mapy do celów projektowych.

OZNACZENIA ☐ ☒
[P] - PROJEKTOWANE URZĄDZENIA
[PS] - PRZEWIERT STEROWANY
[I] - ISTNIEJĄCE URZĄDZENIA
*Z-xx - NR ZK NA UŻYTEK PROJEKTU
Z... - NR ZK NADANY NA ETAPIE WYKONANIA
LEGENDA ☐ ☒
— PROJ. KABEL nn
— PROJ. ZŁĄCZE KABLOWE
— PROJ. RURA OSŁONOWA
○ DZIAŁKI W ZAKRESIE

PRACOWNIA PROJEKTOWA	
ELWOZ ENERGIA	
ELWOZ Energia Sp. z o.o. Szkłana 44, 83-334 Miechucino	
Nazwa obiektu: Budowa linii kablowej nn 0,4 kV w m. Kartuzy obr. 0009 gm. Kartuzy	Data: 04.2025
Nazwa rys: PLAN ZAGOSPODAROWANA TERENU	Nr zadania: OBI/35/2206153
Opracował: mgr inż. Rafał Leszczyński	Skala: 1:500
Projektował: mgr inż. Rafał Leszczyński	Nr rys: 1
Sprawił: mgr inż. Rafał Leszczyński	

Kartuzy, dn. 18.06.2025 r.

STAROSTA KARTUSKI

Znak sprawy: G.6630.840.2025.MG

ODPIS
PROTOKOŁU Z NARADY KOORDYNACYJNEJ
zakończonej w dniu 18.06.2025 r.
w sprawie usytuowania projektowanej sieci uzbrojenia terenu

Na podstawie art. 28b ustawy z dnia 17 maja 1989 r. Prawo geodezyjne i kartograficzne (j.t. Dz. U. z 2024 r. poz. 1151 z późn. zm.)

Przedmiot narady:	-PROJEKT PRZYŁĄCZA ELEKTROENERGETYCZNEGO-
Lokalizacja:	Gmina: Kartuzy - M, Obręb: 9, dz.: 48/1
Wnioskodawca:	LESZCZYŃSKI RAFAŁ ul. Żurawinowa 41, 83-400 Kościerzyna
Inwestor:	ENERGA OPERATOR S.A. ODDZIAŁ W GDAŃSKU ul. Marynarki Polskiej 130, 80-857 Gdańsk
Projektant:	RAFAŁ LESZCZYŃSKI Inne upr.: budowlane: 245/Gd/2002
Przewodniczący:	Karolina Burandt-Karczewska Kierownik Referatu Uzgadniania Dokumentacji Projektowej
Sposób przeprowadzenia narady:	elektroniczny
Data wpływu:	11.06.2025 r.

Lista uczestników narady koordynacyjnej wraz z uwagami

Lp.	Nazwa instytucji Sposób uczestnictwa	Stanowisko Uwagi	Imię i nazwisko uczestnika
1	ENERGA OPERATOR S.A. ODDZIAŁ W GDAŃSKU ul. Marynarki Polskiej 130 80-557 Gdańsk elektroniczny	Uczestnik nieobecny na naradzie Przedstawiciel branży nie uczestniczył w naradzie koordynacyjnej.	
2	ENERGA OŚWIETLENIE Sp. z o.o. ul. Rzemieślnicza 17/19 81-855 Sopot elektroniczny	Uczestnik nieobecny na naradzie Przedstawiciel branży nie uczestniczył w naradzie koordynacyjnej.	
3	Hawe Telekom Sp. z o.o. w restrukturyzacji ul. Francesca Nulla 2 00-486 Warszawa elektroniczny	Uczestnik nieobecny na naradzie Przedstawiciel branży nie uczestniczył w naradzie koordynacyjnej.	
4		Uczestnik nieobecny na naradzie Przedstawiciel branży nie uczestniczył w naradzie koordynacyjnej.	

Dokument wygenerował(a): Karolina Burandt-Karczewska, dn. 18-06-2025 13:37:10

Jeżeli dokument jest wystawiony elektronicznie, to nie wymaga podpisu analogowego ani pieczęci, lecz wymaga podpisu elektronicznego.

Uwaga: podpis elektroniczny jest niewidoczny – można go zweryfikować tylko odpowiednim programem

	<p>Instytut Chemii Bioorganicznej Polskiej Akademii Nauk Poznańskie Centrum Superkomputerowo- Sieciowe</p> <p>ul. Z. Noskowskiego 12/14 61-704 Poznań Adres korespondencyjny: ul. Jana Pawła II 10 61-139 Poznań elektroniczny</p>		
5	<p>KARTUSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI SPÓŁKA Z.O.O</p> <p>ul. Mściwoja II 4 83-300 Kartuzy elektroniczny</p>	Stanowisko pozytywne	Grzegorz Laskowski
6	<p>MULTIMEDIA POLSKA S.A.</p> <p>ul. Kościerska 10b 83-300 Kartuzy elektroniczny</p>	<p>Uczestnik nieobecny na naradzie</p> <p>Przedstawiciel branży nie uczestniczył w naradzie koordynacyjnej.</p>	
7	<p>NETIA S.A.</p> <p>ul. Poleczki 13, 02-822 Warszawa adres korespondencyjny: ul. Arkońska 6/A4, 80-387 Gdańsk elektroniczny</p>	<p>Stanowisko pozytywne</p> <p>1.Prace wzdłuż sieci telekomunikacyjnej Netia S.A. (mniej niż 2m) należy prowadzić po wytyczeniu jej przebiegu, ze szczególną ostrożnością z wykluczeniem użycia sprzętu mechanicznego; 2.Kolidujące urządzenia telekomunikacyjne należy zabezpieczyć zgodnie z normami; 3.W przypadku uszkodzenia w trakcie prac sieci telekomunikacyjnej Netia S.A. Wykonawca zobowiązany jest niezwłocznie powiadomić o tym fakcie Operatora, tel. +48 22 330 22 33 (czynny 24h); 4.Koszty wszelkich robót i napraw uszkodzeń sieci telekomunikacyjnej Netia S.A. powstałe w wyniku prowadzonych prac jak i wynikające z wadliwego ich wykonania ponosi Inwestor/Wykonawca; 5.Netia S.A. zastrzega sobie możliwość dochodzenia roszczeń z tytułu strat w ruchu telekomunikacyjnym powstałych w wyniku uszkodzenia sieci telekomunikacyjnej Netia S.A.;</p>	Krzysztof Osiecki
8	<p>NETIA S.A. TK Telekom ul. Poleczki 13 02-822 Warszawa elektroniczny</p>	<p>Uczestnik nieobecny na naradzie</p> <p>Przedstawiciel branży nie uczestniczył w naradzie koordynacyjnej.</p>	
9	<p>ORANGE POLSKA S.A. Dział Ewidencji i Zarządzania Danymi o Infrastrukturze Olsztyn</p> <p>Aleja Grunwaldzka 110, 80- 244 Gdańsk elektroniczny</p>	<p>Uczestnik nieobecny na naradzie</p> <p>Przedstawiciel branży nie uczestniczył w naradzie koordynacyjnej.</p>	
10		<p>Uczestnik nieobecny na naradzie</p> <p>Przedstawiciel branży nie uczestniczył w naradzie koordynacyjnej.</p>	

Dokument wygenerował(a): Karolina Burandt-Karczewska, dn. 18-06-2025 13:37:10

Jeżeli dokument jest wystawiony elektronicznie, to nie wymaga podpisu analogowego ani pieczęci, lecz wymaga podpisu elektronicznego.

Uwaga: podpis elektroniczny jest niewidoczny – można go zweryfikować tylko odpowiednim programem

	Polska Spółka Gazownictwa Sp. z o.o. Oddział Zakład Gazowniczy w Gdańsku ul. Wałowa 41/43 80-856 Gdańsk Gazownia w Żukowie ul. 3-Maja 25A 83-330 Żukowo elektroniczny		
11	Polskie Sieci Elektroenergetyczne S.A. ul. Warszawska 165 05-520 Konstancin-Jeziorna elektroniczny	Stanowisko pozytywne	Marcin Wiśniewski
12	PRZEWODNICZĄCY NARADY KOORDYNACYJNEJ elektroniczny	Bez uwag	Karolina Burandt- Karczewska
13	REGIONALNE CENTRUM INFORMATYKI GDYNIA ul. Strażacka 2-8 81-660 Gdynia elektroniczny	Brak uwag.	Grzegorz Klepacz
14	URZĄD MIEJSKI W KARTUZACH ul. Gen. Józefa Hallera 1 83-300 Kartuzy elektroniczny	Uczestnik nieobecny na naradzie Przedstawiciel branży nie uczestniczył w naradzie koordynacyjnej.	
15	WNIOSKODAWCA elektroniczny	Uczestnik nieobecny na naradzie Przedstawiciel branży nie uczestniczył w naradzie koordynacyjnej.	
16	Zakład Energetyki Ciepłej SPEC-PEC Sp. z o.o. ul. Sędzickiego 26D 83-300 Kartuzy elektroniczny	Bez uwag.	Mateusz Cyra

Nieobecność na naradzie koordynacyjnej podmiotu należycie zawiadomionego o jej miejscu i terminie nie stanowi przeszkody do jej przeprowadzenia. Przyjmuje się, że podmiot ten nie składa zastrzeżeń do usytuowania projektowanej sieci uzbrojenia terenu przedstawionego w planie sytuacyjnym.

**Z upoważnienia Starosty Kartuskiego
Karolina Burandt-Karczewska
Kierownik Referatu Uzgadniania Dokumentacji
Projektowej**

Podpis jest prawidłowy

Dokument podpisany przez Karolina Burandt-
Karczewska
Data: 2025.06.18 13:37:37 CEST

.....
Podpis przewodniczącego narady

POUCZENIE:

1. Przedstawiciele instytucji zostali zawiadomieni o sposobie, terminie i miejscu przeprowadzenia narady koordynacyjnej zgodnie z ustawą Prawo geodezyjne i kartograficzne (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz.1151 z późn. zm.). W myśl art. 28b ust. 3 pkt 4 tej

ustawy w naradzie koordynacyjnej mogą wziąć udział również inne podmioty, które mogą być zainteresowane rezultatami narady koordynacyjnej, w szczególności zarządzające terenami zamkniętymi, w przypadku sytuowania części projektowanych sieci na tych terenach.

2. Znaki geodezyjne, urządzenia zabezpieczające te znaki oraz budowle triangulacyjne podlegają ochronie w myśl art. 15 ustawy Prawo geodezyjne i kartograficzne (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz.1151 z późn. zm.).

4-1196087



ETI-Tech Rafał Leszczyński
83-400 Kościerzyna, ul. Żurawinowa 41
NIP 591 151 37 64

MAPA DO CELÓW PROJEKTOWYCH SKALA 1:500

Nazwa obiektu: Kartuzy, dz. 48/1
Mapa aktualna na dzień: 01.04.2025 r.
Data sporządzenia: 02.04.2025 r.
Godło mapy: G.6640.10983.2024
Id. zgłoszenia: G.6640.10983.2024
Nazwa jed. ewidencyjnej: Kartuzy - M
Id. jed. ewidencyjnej: 220502_4
Nazwa obr. ewidencyjnego: 9
Id. obr. ewidencyjnego: 220502_4.0009
Układ współrzędnych prostokątnych: PL-2000 strefa 6
Układ współrzędnych wysokościowych: PL-EVRF2007-NH

UWAGA:
Nie przeprowadzono badania ksiąg wieczystych i nie wyklucza się istnienia służebności gruntowych w granicach projektowanej inwestycji.

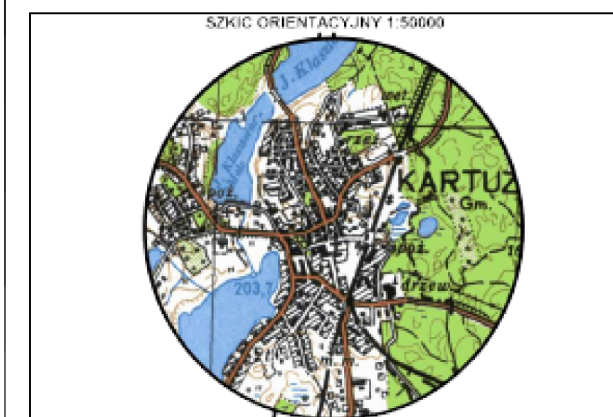
Nie wyklucza się istnienia w terenie innych nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji powykonawczej.

Granice działki nie były przedmiotem aktualizacji.

MAREK KOWALSKI
GEODETA

Upr. M.G.P. i B. Nr. 12884

pieczęć i podpis geodety uprawnionego



zakres opracowania

Starosta Kartuski
Dokumentacja projektowa nr
G.6630.840.2025.MG
była przedmiotem narady
koordynacyjnej przeprowadzonej
za pomocą środków
komunikacji elektronicznej
zakończona w dniu: 18-06-2025

Z up. Starosty
Karolina Burandt-Karczewska
Cierownik Referatu Uzasadnienia, Dokumentacji Projektowej
PRZEWODNICZĄCY NARADY
KOORDYNACYJNEJ

[I] T-8427-07
Kartuzy Zakłady Drobniarskie
[I] transformator 400 kVA demontaż 51/218.0
[P] transformator 630 kVA
[P] rozdzielnica 11 poleć demontaż
[P] rozdzielnica 15-poleć demontaż

[P] 3x SRS-G 160, 3x10m
[P] 3x SRS-G 160, 3x10m (przecisk)

Proj. wg odrębnego
opracowania

[P] 3x YAKXS 4x240+FeZn 25x4, 3x165

[P] Z-1201 (T-8518-10),
[P] KRSN-0/3R-NH2/F
[P] Podział sieci T-8427-12/T-8518-10

[P] Z-1401 (T-8427-14),
[P] KRSN-0/3R-NH2/F
[P] Podział sieci T-8427-13/T-8427-14
[P] Podział sieci T-8427-12/T-8427-14

[P] YAKXS 4x240+FeZn 25x4, 47/53 m

[P] SRS 160, 14m

[P] SRS-G 160, 16m (przewiert ster.)

[I] YAKY 4x120 (T-8427-07)
[I] KRSN-1/6R-NH2/F
[I] Podział sieci T-8518-10/T-8427-07

[I] YAKY 4x120 (T-8427-07)
[I] KRSN-1/6R-NH2/F
[I] Podział sieci T-8518-10/T-8427-07

[I] YAKY 4x120 (T-8427-07)
[I] KRSN-1/6R-NH2/F
[I] Podział sieci T-8518-10/T-8427-07

[I] YAKY 4x120 (T-8427-07)
[I] KRSN-1/6R-NH2/F
[I] Podział sieci T-8518-10/T-8427-07

[I] YAKY 4x120 (T-8427-07)
[I] KRSN-1/6R-NH2/F
[I] Podział sieci T-8518-10/T-8427-07

[I] YAKY 4x120 (T-8427-07)
[I] KRSN-1/6R-NH2/F
[I] Podział sieci T-8518-10/T-8427-07

[I] YAKY 4x120 (T-8427-07)
[I] KRSN-1/6R-NH2/F
[I] Podział sieci T-8518-10/T-8427-07

[I] YAKY 4x120 (T-8427-07)
[I] KRSN-1/6R-NH2/F
[I] Podział sieci T-8518-10/T-8427-07

Poświadczam, że niniejszy dokument został opracowany w wyniku
prac geodezyjnych i kartograficznych, których rezultaty zawiera
opracowanie techniczne pozytywnie zweryfikowane. Jednocześnie
informuję, że jestem świadomy odpowiedzialności karnej za
wydanie fałszywego oświadczenia.

Identyfikator zgłoszenia prac geodezyjnych	G.6640.10983.2024
Organ służby geodezyjnej, który otrzymał zgłoszenie	Starostwo Powiatowe w Kartuzach Wydział Geodezji ODGIK w Kartuzach
Wykonawca prac geodezyjnych	ETI-Tech Rafał Leszczyński
Nr oraz data sporządzenia dokumentu zawierającego wynik pozytywnej weryfikacji	Protokół Weryfikacji G.6640.10983.2024_103203 15-04-2025 r.
Imię i nazwisko oraz nr uprawnień zawodowych kierownika prac	Marek Kowalski Nr uprawnień 12884

MAREK KOWALSKI
GEODETA

Upr. M.G.P. i B. Nr. 12884

Kolor szary - projekt wg odrębnego opracowania

POTWIERDZAM ZGODNOŚĆ ☐ ☒
kopii z oryginałem mapy do celów projektowych.

OZNACZENIA ☐ ☒

[P] - PROJEKTOWANE URZĄDZENIA
[PS] - PRZEWIERT STEROWANY
[I] - ISTNIEJĄCE URZĄDZENIA
Z-xx - NR ZK NA UŻYTEK PROJEKTU
Z-xx - NR ZK NA UŻYTEK PROJEKTU

LEGENDA ☐ ☒

PROJ. KABEL nn
PROJ. ZŁĄCZKA KABLOWE
PROJ. RURA OŚLONOWA
DZIAŁKI W ZAKRESIE

PRACOWNIA PROJEKTOWA	
ELWOZ	
ELWOZ Energia Sp. z o.o. Szkłana 44, 83-334 Miechucino	
Nazwa obiektu:	Data:
Budowa przyłącza kablowego nn 0,4 kV w m. Kartuzy obr. 0009 gm. Kartuzy	04.2025
Nazwa rysu:	Nr zadania:
PLAN ZAGOSPODAROWANA TERENU	OBI/35/2206153
Opracował:	Skala:
mgr inż. Rafał Leszczyński	1:500
Projektował:	Nr rysu:
mgr inż. Rafał Leszczyński	1
Sprawił:	



BURMISTRZ KARTUZ

BURMISTRZ KARTUZ

KM.7230.3.289.2024.JM

Kartuzy, dnia 24.12.2024r.

DECYZJA

Na podstawie art. 19 ust. 2 pkt 4 w związku z art. 39 ust. 3, ustawy z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (t.j. Dz. U. z 2024r., poz. 320 ze zm.), art. 104 i 107 § 1,4 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. KPA (t.j. Dz. U. z 2024r., poz. 572), po rozpatrzeniu wniosku Pana Rafała Leszczyńskiego, ETI-Tech Rafał Leszczyński, ul. Młyńska 7/5, 83-400 Kościerzyna, działający w imieniu spółki „ENERGA-OPERATOR” Spółka Akcyjna, Oddział w Gdańsku, ul. Marynarki Polskiej 130, 80-557 Gdańsk, z prośbą o uzgodnienie dokumentacji projektowej dotyczącej budowy kabla nn 0,4kV i złącza nn w celu przyłączenia do sieci elektroenergetycznej działki nr 48/1 w m. Kartuzy (obr. 9),

UZGADNIA SIĘ:

lokalizację kabla nn 0,4kV i złącza nn w pasie drogowym drogi gminnej nr 155054G – działki o nr ew. 89, 134 obręb 0009 w Kartuzach w pasie drogowym drogi gminnej nr 155063G – działka o nr ew. 87/3 obręb 0009 w Kartuzach, oraz w działkach drogowych stanowiących własność Gminy Kartuzy o nr w. 48/37, 48/7, 48/2, 113/7 w Kartuzach, obręb 0009.

Integralną część decyzji stanowi Załącznik nr 1, Rys. pn.: „Plan zagospodarowania terenu”.

ZOBOWIĄZUJE SIĘ:

Uzyskać wszelkie wymagane pozwolenia zgodnie z obowiązującym prawem.

UZASADNIENIE

W dniu 26.11.2024r. do tutejszego Urzędu wpłynął wniosek Pana Rafała Leszczyńskiego, ETI-Tech Rafał Leszczyński, ul. Młyńska 7/5, 83-400 Kościerzyna, działający w imieniu spółki „ENERGA-OPERATOR” Spółka Akcyjna, Oddział w Gdańsku, ul. Marynarki Polskiej 130, 80-557 Gdańsk, z prośbą o uzgodnienie dokumentacji projektowej dotyczącej budowy kabla nn 0,4kV w celu przyłączenia do sieci elektroenergetycznej działki nr 48/1 w m. Kartuzy (obr. 9).

W oparciu o złożony wniosek oraz załączony do wniosku Załącznik nr 1 pn.: „Projekt zagospodarowania terenu”, pozytywnie uzgodniono lokalizację kabla nn 0,4kV pasie drogowym drogi gminnej nr 155054G – działki o nr ew. 89, 134 obręb 0009 w Kartuzach w pasie drogowym drogi gminnej nr 155063G – działka o nr ew. 87/3 obręb 0009 w Kartuzach, oraz w działkach drogowych stanowiących własność Gminy Kartuzy o nr w. 48/37, 48/7, 48/2, 113/7 w Kartuzach, obręb 0009. W zakresie uzgodnienia lokalizacja kabla nn w działkach o nr ew. 48/38, 48/10, 50, 52/4, 52/3 w miejscowości Kartuzy obręb 0009 należy złożyć odrębny wniosek do Wydziału Gospodarki Nieruchomościami.

Wobec powyższego należało orzec jak w sentencji.

Dodatkowo informuję, że:

1. Zezwolenie zarządcy drogi nie jest równoznaczne z pozwoleniem na budowę stosownie do przepisów ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (t.j., Dz. U. z 2024r., poz. 725 ze zm.).
2. Zezwolenie zarządcy drogi oraz gruntów, wyrażone w niniejszej decyzji nie jest

- równoznaczne z zezwoleniem na prowadzenie robót w pasie drogowym oraz na gruntach będących własnością zarządcy, o które inwestor powinien wystąpić do Burmistrza Kartuz w trybie i na warunkach określonych w rozporządzeniu Rady Ministrów z dnia 01 czerwca 2004 r. w sprawie określenia warunków udzielania zezwoleń na zajęcie pasa drogowego (Dz. U. z 2016r., poz. 1264, ze zm.), min. 1 miesiąc przed planowanym terminem rozpoczęcia robót.
3. W sytuacji realizacji inwestycji w okresie od. 01.12. do 30.03., tutejszy organ może odmówić wydania zezwolenia na zajęcie pasa drogowego z uwagi na niekorzystne warunki atmosferyczne.
 4. **W zakresie budowy kabla nn 0,4kV i złącza nn, prace w obrębie części jezdnej pasa drogowego należy wykonać bezwykopowo. W zakresie pobocza i pasa zieleni prace można wykonać w wykopie otwartym. W przypadku wykopów otwartych w poboczu, działkę drogową należy zasypać gruntem przepuszczalnym i zagęścić mechanicznie uzyskując optymalny wskaźnik zagęszczenia natomiast warstwę wierzchnią należy odtworzyć kruszywem kamiennym na całej szerokości i długości w/w prac. Warstwa kruszywa powinna być nie mniejsza niż gr. 20 cm. Pas zieleni należy ponownie obsiać trawą.**
 5. Prace należy prowadzić tak, aby nie zmniejszyć stateczności i nośności podłoża oraz nawierzchni drogi, nie naruszyć urządzeń odwadniających i innych podziemnych urządzeń drogi oraz nie wpływać negatywnie na stan techniczny drogi i warunki jej użytkowania zgodnie z obowiązującymi w tym zakresie przepisami. Po zakończeniu prac budowlanych teren należy uporządkować oraz przywrócić do stanu pierwotnego.
 6. Kabel nn 0,4kV podlega geodezyjnemu wyznaczeniu w terenie, a po wybudowaniu geodezyjnej inwentaryzacji powykonawczej, obejmującej położenie urządzeń w gruncie.
 7. **Jeżeli zajęcie pasa drogowego wpływa na ruch drogowy lub ogranicza widoczność na drodze albo powoduje wprowadzenie zmian w istniejącej organizacji ruchu pojazdów lub pieszych, należy również dołączyć zatwierdzony projekt organizacji ruchu.**
 8. **W oparciu o art. 39 ust. 5 ustawy o drogach publicznych „Jeżeli budowa, przebudowa lub remont drogi wymaga przełożenia urządzenia lub obiektu, o którym mowa w ust. 3, koszt tego przełożenia ponosi jego właściciel”.**
 9. Zgodnie z postanowieniami art. 32 ust. 4 pkt. 2 i art. 33 ust. 2 ustawy Prawo budowlane, decyzja stanowi dla Inwestora podstawę do oświadczenia o posiadanym prawie dysponowania częścią gruntu pasa drogowego (w zakresie wynikającym z uzgodnionego projektu) na cele budowlane.

POUCZENIE

Decyzja wydana w pierwszej instancji, od której uzasadnienia organ odstąpił z powodu uwzględnienia w całości żądania strony, jest ostateczna. Datą wydania decyzji jest data jej podpisania przez osobę upoważnioną do jej wydania, przy czym w razie wątpliwości, za datę podpisania przyjmuje się datę umieszczoną na decyzji.

Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna, co oznacza, iż decyzja podlega natychmiastowemu wykonaniu i brak jest możliwości zaskarżenia decyzji do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego. Nie jest możliwe skuteczne cofnięcie oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania.

Otrzymują:

1. ETI-Tech Rafał Leszczyński
ul. Młyńska 7/5
83-400 Kościerzyna
2. a.a 2 egz.



BURMISTRZ

Grzegorz Gołtuński

Sporządził: J. Małek

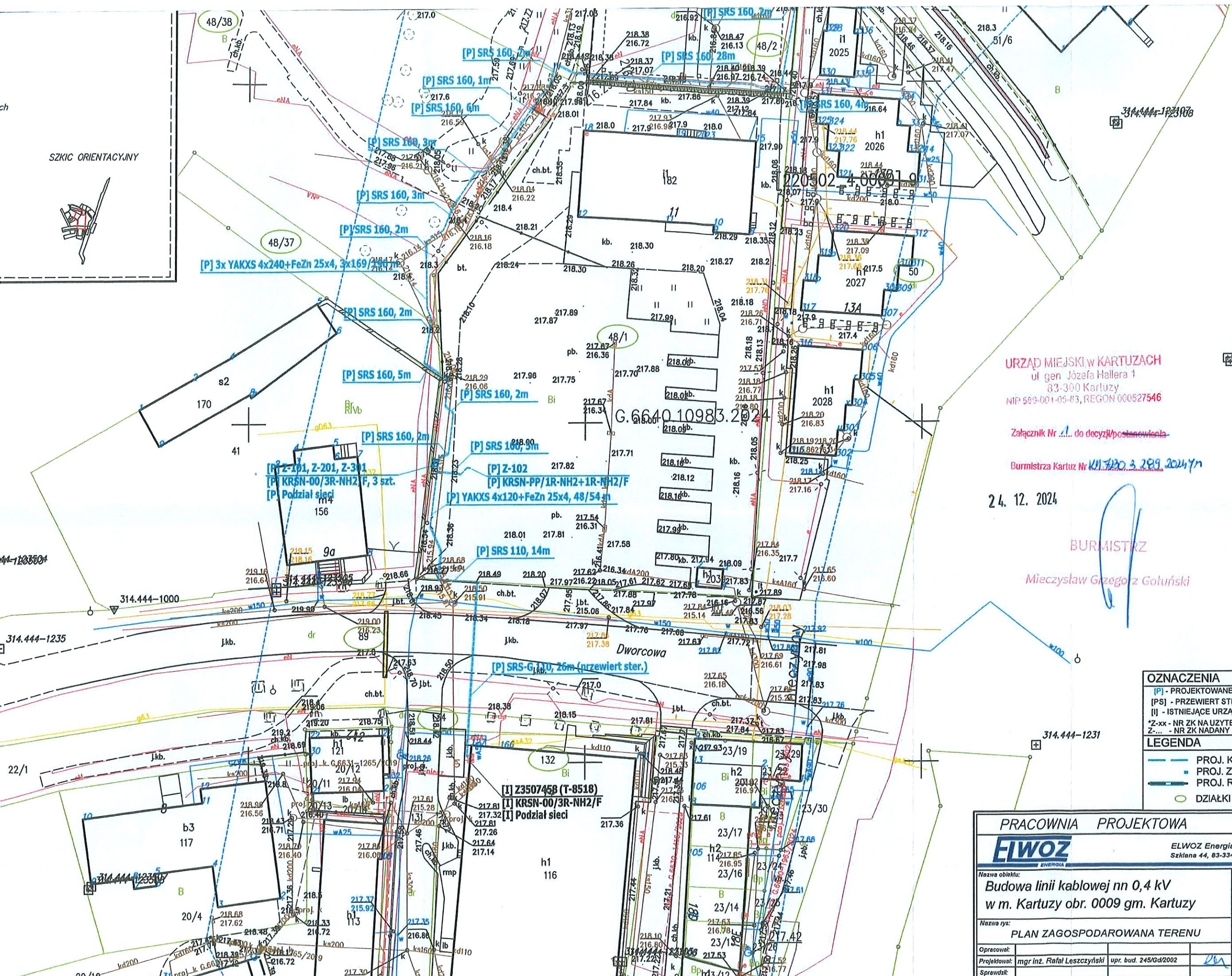




Mieczysław Grzegorz Gołuński

Mieczysław Grzegorz G





ch

SKIC ORIENTACYJNY

44-123504

314.444-1235

22/1

20/10

URZĄD MIEJSKI W KARTUZY
ul. gen. Józefa Hallera 1
83-300 Kartuzy
NIP 589-001-05-83, REGON 000527546

Załącznik Nr 1 do decyzji/postanowienia
Burmistrza Kartuz Nr 11130.3.289.2024/m

24. 12. 2024

Burmistrz
Mieczysław Grzegorz Gołufski

OZNACZENIA	
[P]	PROJEKTOWANE URZĄDZENIA
[PS]	PRZEWIERT STEROWANY
[I]	ISTNIEJĄCE URZĄDZENIA
Z-xx	NR ZK NA UZYTEK PROJEKTU
Z-...	NR ZK NADANY NA ETAPIE WYKONANIA
LEGENDA	
—	PROJ. KABEL nn
—	PROJ. ZŁĄCZE KABLOWE
—	PROJ. RURA OSŁONOWA
○	DZIAŁKI W ZAKRESIE

PRACOWNIA PROJEKTOWA	
ELWOZ	
ELWOZ Energia Sp. z o.o. Szkłana 44, 83-334 Miechucino	
Nazwa obiektu:	Data:
Budowa linii kablowej nn 0,4 kV w m. Kartuzy obr. 0009 gm. Kartuzy	10.2024
Nazwa rysu:	Nr zadania:
PLAN ZAGOSPODAROWANA TERENU	OBI/35/2206153
Opracował:	Skala:
Projektował: mgr inż. Rafał Leszczyński upr. bud. 245/Gd/2002	1:500
Sprawił:	Nr rysu:
	1

Nie wyklucza się istnienia w terenie innych, nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji.

Mapę zaktualizowano w obszarze będącym przedmiotem aktualizacji.

Mape wykonano bez ustalenia obciążeń służebnościami gruntowymi.

Naniesiono projekty uzgodnione w ZUD:
2743/2021 – proj. k
283/2022 – proj. e
Stan aktualny na dzień 21.03.2022 r.

SZKIC ORIENTACYJNY



URZĄD MIEJSKI w KARTUZACH
ul. gen. Józefa Hallera 1
83-300 Kartuszy
NIP 589-001-05-83, REGON 00052754

Załącznik Nr 1 do decyzji/postanowienia

Burmistrza Kartuz Nr 101 720 3 28

24. 12. 2024

BURMISTRZ

Mieczysław Grzegorz Go

PRACOWNIA PROJEKT

ELWOZ

Nazwa obiektu:
Budowa linii kablowej nn 0,4 kV
w m. Kartuzy obr. 0009 gm. Kartuzy

Nazwa rys: **PLAN ZAGOSPODAROWANA**

Opracował:		
Projektował:	mgr inż. Rafał Leszczyński	upr. bud. 245/0
Sprawdził:		



BURMISTRZ KARTUZ

BURMISTRZ KARTUZ

2023/202 A5

KM.7230.3.289.2024.JM

Kartuzy, dnia 31.03.2025r.

DECYZJA

Na podstawie art. 104, 107 § 1, art. 155 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (t.j., Dz. U. z 2024r., poz. 572), art. 19 ust. 2 pkt 4 w związku z art. 39 ust. 3, art. 43 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (t.j., Dz. U. z 2024r. poz. 320 ze zm.), po rozpatrzeniu wniosku Pana Rafała Leszczyńskiego, ETI-Tech Rafał Leszczyński, ul. Młyńska 7/5, 83-400 Kościerzyna, działający w imieniu spółki „ENERGA-OPERATOR” Spółka Akcyjna, Oddział w Gdańsku, ul. Marynarki Polskiej 130, 80-557 Gdańsk, z prośbą o zmianę załącznika graficznego do projektowanej budowy dotyczącej budowy kabla nn 0,4kV i złącza nn w celu przyłączenia do sieci elektroenergetycznej działki nr 48/1 w m. Kartuzy (obr. 9),

zmieniam

decyzję Burmistrza Kartuz nr KM.7230.3.289.2024.JM z dnia 24.12.2024r, uzgadniającą lokalizację kabla nn 0,4kV i złącza nn w pasie drogowym drogi gminnej nr 155054G – działki o nr ew. 89, 134 obręb 0009 w Kartuzach w pasie drogowym drogi gminnej nr 155063G – działka o nr ew. 87/3 obręb 0009 w Kartuzach, oraz w działkach drogowych stanowiących własność Gminy Kartuzy o nr w. 48/37, 48/7, 48/2, 113/7 w Kartuzach, obręb 0009, w następujący sposób:

Załącznik nr 1 do decyzji nr KM.7230.3.289.2024.JM z dnia 24.12.2024r., **zmienia się na Załącznik nr 1 do niniejszej decyzji** - Rys. pn.: „Projekt zagospodarowania terenu”.

1. Pozostałe warunki decyzji pozostają bez zmian.

UZASADNIENIE

W dniu 11.03.2025r. do tutejszego Urzędu wpłynął wniosek (uzupełniony dnia 13.03.2025 i 25.03.2025r.) firmy ETI-Tech Rafał Leszczyński, ul. Młyńska 7/5, 83-400 Kościerzyna, działający w imieniu spółki „ENERGA-OPERATOR” Spółka Akcyjna, Oddział w Gdańsku, ul. Marynarki Polskiej 130, 80-557 Gdańsk, z prośbą o zmianę załącznika graficznego do projektowanej budowy dotyczącej budowy kabla nn 0,4kV i złącza nn w celu przyłączenia do sieci elektroenergetycznej działki nr 48/1 w m. Kartuzy (obr. 9). Powyższa zmiana uzasadniona jest przyczynami technicznymi ze względu na inne umiejscowienie podziału sieci. W oparciu o załączoną do wniosku mapę do celów projektowych wydano pozytywną decyzję uzgadniającą lokalizację kabla nn 0,4kV i złącza nn w pasie drogowym drogi gminnej nr 155054G – działki o nr ew. 89, 134 obręb 0009 w Kartuzach w pasie drogowym drogi gminnej nr 155063G – działka o nr ew. 87/3 obręb 0009 w Kartuzach, oraz w działkach drogowych stanowiących własność Gminy Kartuzy o nr w. 48/37, 48/7, 48/2, 113/7 w Kartuzach, obręb 0009, wraz z uwzględnieniem zmiany załącznika do decyzji. W zakresie uzgodnienia lokalizacja kabla nn w działkach o nr ew. 48/38, 48/10, 50, 52/4, 52/3 w miejscowości Kartuzy obręb 0009 należy złożyć odrębny wniosek do Wydziału Gospodarki Nieruchomościami.

Wobec powyższego należało orzec jak w osnowie.

Pouczenie

Od niniejszej decyzji przysługuje stronie prawo do wniesienia odwołania, zgodnie z art. 17 ust. 1 Kpa, do Samorządowego Kolegium Odwoławczego w Gdańsku, ul. Podwale Przedmiejskie 30, za pośrednictwem Burmistrza Kartuz w terminie 14 dni od dnia następnego od daty jej doręczenia.

W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna, co oznacza, iż decyzja podlega natychmiastowemu wykonaniu i brak jest możliwości zaskarżenia decyzji do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego. Nie jest możliwe skuteczne cofnięcie oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania.



Z up. BURMISTRZA
Sylvia Blankowska
Zastępca Burmistrza Kartuz

Otrzymują:

1. ETI-Tech Rafał Leszczyński
ul. Młyńska 7/5
83-400 Kościerzyna
1. a.a 2 egz.

Sporządził: J. Malek

Kartuszy
MUNICIPALITY

SZKIC ORIENTACYJNY



URZĄD MIEJSKI w KARTUZZACH
ul. gen. Józefa Hallera 1
83-300 Kartuszy
NIP 589-001-05-83, REGON 090527546

Załącznik Nr 1 do decyzji/postanowienia

Burmistrz Kartuszy Nr 141.220.3.289.2024.71

31.03.2025

Sylwia Białkowska
Zastępca Burmistrza Kartuszy

OZNACZENIA	
[P]	PROJEKTOWANE URZĄDZENIA
[PS]	PRZEWIERT STEROWANY
[I]	ISTNIEJĄCE URZĄDZENIA
*Z-xx - NR ZK NA UŻYTEK PROJEKTU	
Z-... - NR ZK NADANY NA ETAPIE WYKONANIA	
LEGENDA	
	PROJ. KABEL nn
	PROJ. ZŁĄCZE KABLOWE
	PROJ. RURA OSŁONOWA
	DZIAŁKI W ZAKRESIE

PRACOWNIA PROJEKTOWA	
ELWOZ	
ELWOZ Energia Sp. z o.o. Szkłana 44, 83-334 Miechucelno	
Nazwa obiektu:	Data:
Budowa linii kablowej nn 0,4 kV w m. Kartuszy obr. 0009 gm. Kartuszy	10.2024
Nazwa rysu:	Nr zadania:
PLAN ZAGOSPODAROWANA TERENU	OBI/35/2206153
Opracował:	Skala:
mgr inż. Rafał Leszczyński	1:500
Projektował:	Nr rysu:
mgr inż. Rafał Leszczyński	1
Sprawił:	

MAPA

Skala 1:500

Województwo pomorskie

Powiat: kartuski

Gmina: Kartusy - M

Obreń: KARTUZY [220502_4.0009]

Działki: 48/1

ID Pracy: G.6640.5512.2020

Ks. Rob. 196/2021

Układ odniesienia 2000

Układ wysokościowy PL-EVRF2007

KIEROWNIK ROBOTY

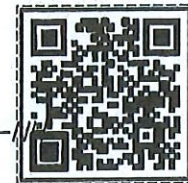
inż. Marcin Koszałka

Geodeta Nr upr. 18710

Kartusy dn. 21.03.2022 r.



GEOPLUS Usługi Geodezyjne s.c.
ul. Rynek 5F, 83-300 Kartusy
tel. 58 681 89 39



Uwaga!

Nie wyklucza się istnienia w terenie innych, nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji.

Granice działek wkreślono na podstawie danych ewidencji gruntów.

Mapę zaktualizowano w obszarze będącym przedmiotem aktualizacji.

Mapę wykonano bez ustalenia obciążeń służebnościami gruntowymi.

Naniesiono projekty uzgodnione w ZUD:

2743/2021 - proj. k

283/2022 - proj. e

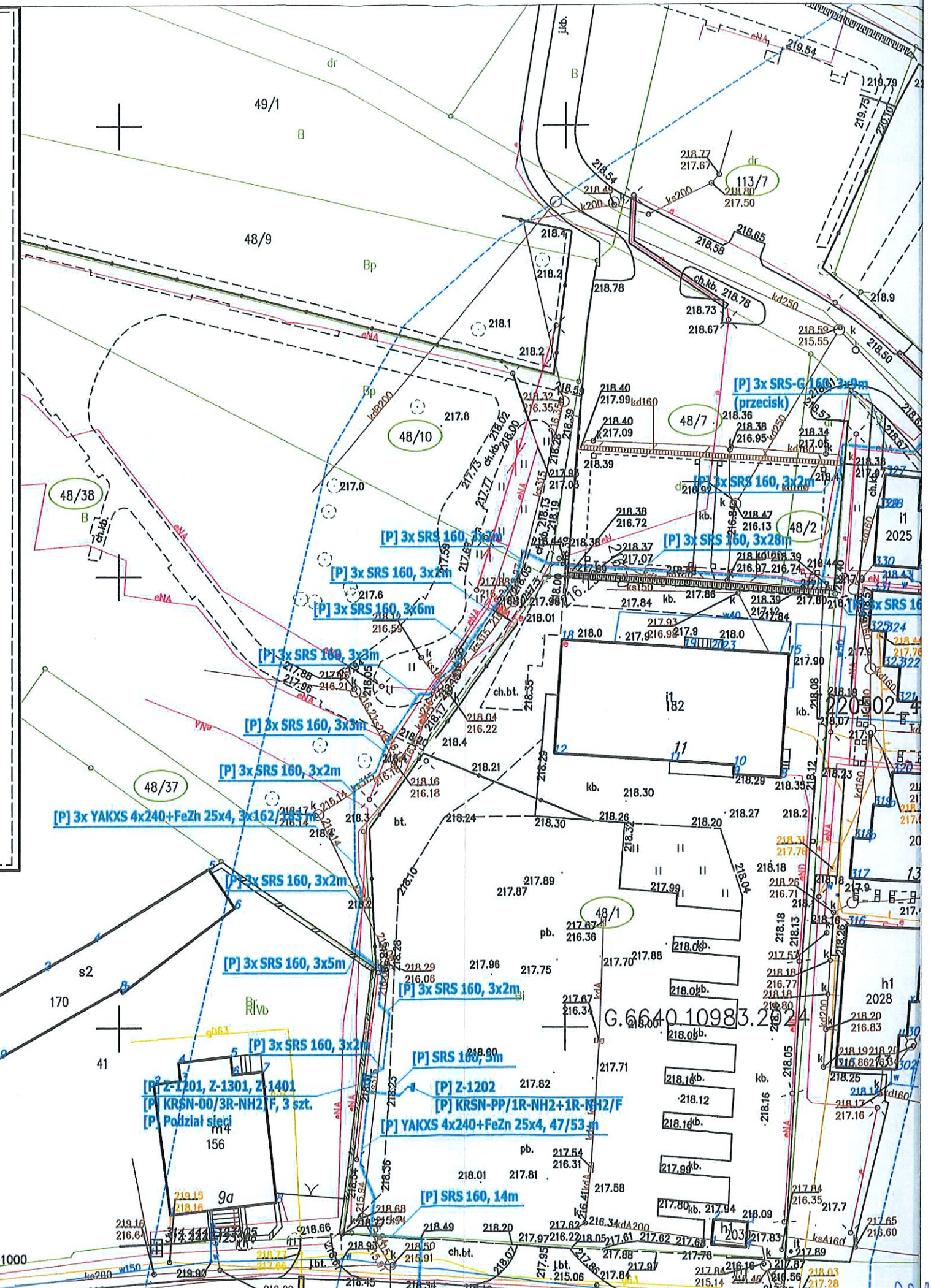
Stan aktualny na dzień 21.03.2022 r.

SZKIC ORIENTACYJNY



314.444-123504

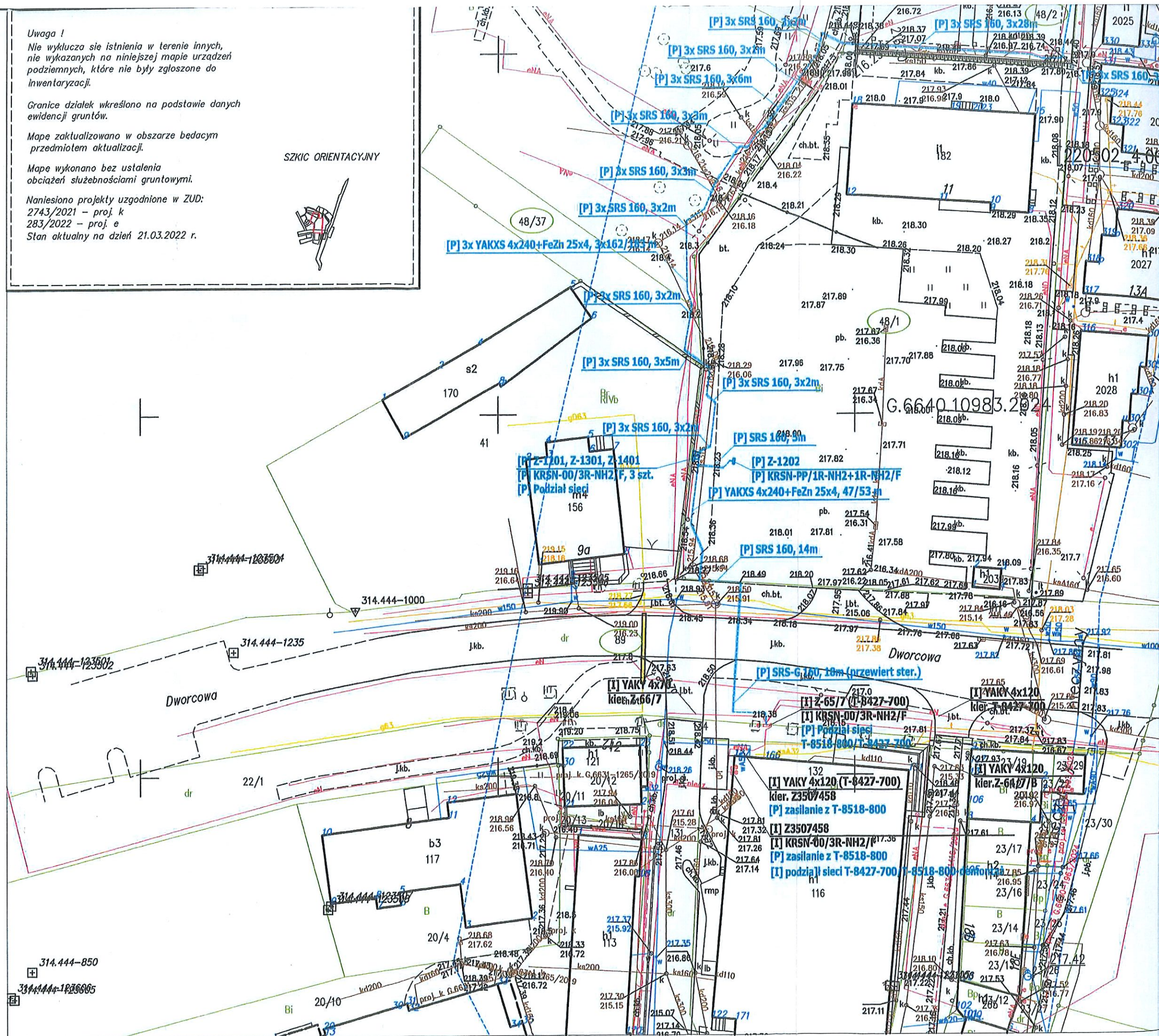
314.444-1000



Nie wyklucza się istnienia w terenie innych, nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do Inwentaryzacji.

Mapę zaktualizowano w obszarze będącym przedmiotem aktualizacji.

Naniesiono projekty uzgodnione w ZUD:
2743/2021 – proj. k
283/2022 – proj. e
Stan aktualny na dzień 21.03.2022 r.





Kartuzy, dnia 9.05.2025 roku

KZ.4124.199.2025

DECYZJA

Działając na podstawie przepisów następujących aktów prawnych:

- 1) ustawy z dnia 14 czerwca 1960 roku – Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity: Dz. U. z 2024 r. poz. 572) [KPA]: art. 104 § 1 i 2, 107 § 1 i 2 KPA,
- 2) ustawy z dnia 23 lipca 2003 roku o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (tekst jednolity: Dz. U. z 2024 r. poz. 1292) [Ustawa o Ochronie Zabytków]: art. 89 pkt 2, art. 91 ust. 4 pkt 4, art. 6 ust. 1 pkt 1 lit. b art. 36 ust. 1 pkt 1 w zw. z art. 7 pkt 1, art. 36 ust. 3 Ustawy o Ochronie Zabytków,
- 3) ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. – Prawo budowlane (tekst jednolity: Dz. U. z 2025 r. poz. 418) [Prawo Budowlane]: art. 39 ust. 1 Prawa Budowlanego,
- 4) rozporządzenia Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 2 sierpnia 2018 r. w sprawie prowadzenia prac konserwatorskich, prac restauratorskich i badań konserwatorskich przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków albo na Listę Skarbów Dziedzictwa oraz robót budowlanych, badań architektonicznych i innych działań przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków, a także badań archeologicznych i poszukiwań zabytków (tekst jednolity: Dz. U. z 2021 r. poz. 81) [Rozporządzenie]: § 13 Rozporządzenia,
- 5) porozumienia z dn. 22.04.2011 r. pomiędzy Wojewodą Pomorskim a Powiatem Kartuskim w sprawie prowadzenia spraw z zakresu właściwości Pomorskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Gdańsku przez Powiat Kartuski (Dz. Urz. Woj. Pom. z dn. 17.05.2011 r., Nr 57 poz. 1296) [Porozumienie pomiędzy Wojewodą Pomorskim a Powiatem Kartuskim]: § 1 pkt 7 i § 4 Porozumienia pomiędzy Wojewodą Pomorskim a Powiatem Kartuskim

Starosta Kartuski

po rozpatrzeniu wniosku Spółki Energa-Operator S.A., 80-557 Gdańsk ul. Marynarki Polskiej 130, reprezentowanej przez: Pana Rafała Leszczyńskiego

- 1) z dnia 1.04.2025 roku (data wpływu: 2.04.2025 r.),
- 2) dotyczącego następującego zabytku nieruchomego wpisanego pod numerem A-915 do rejestru zabytków prowadzonego przez Pomorskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków: zabytkowy zespół urbanistyczny miasta Kartuzy,
- 3) w sprawie: wydania pozwolenia na prowadzenie robót budowlanych na terenie dz. nr 52/3 obręb: 9, 52/4 obręb: 9, 113/7 obręb: 9, 48/7 obręb: 9, 87/3 obręb: 9, 48/2 obręb: 9, 48/10 obręb: 9, 50 obręb: 9, 48/38 obręb: 9, 48/37 obręb: 9, 48/1 obręb: 9, 89 obręb: 9 przy ul. Dworcowej w mieście Kartuzy w zakresie budowy linii kablowej nn-0,4 kV

POZWALA

Spółce Energa-Operator S.A., 80-557 Gdańsk ul. Marynarki Polskiej 130, reprezentowanej przez: Pana Rafała Leszczyńskiego na prowadzenie robót budowlanych na terenie dz. nr 52/3 obręb: 9, 52/4 obręb: 9, 113/7 obręb: 9, 48/7 obręb: 9, 87/3 obręb: 9, 48/2 obręb: 9, 48/10 obręb: 9, 50 obręb: 9, 48/38 obręb: 9, 48/37 obręb: 9, 48/1 obręb: 9, 89 obręb: 9 przy ul. Dworcowej w mieście Kartuzy, na obszarze wpisanym do rejestru zabytków pod numerem A-915 decyzją Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Gdańsku z dnia 30.05.1978 r., w zakresie: budowy linii kablowej nn-0,4 kV

z ustaleniem następujących warunków pozwolenia:

1) mających na celu zapobiegnięcie uszkodzeniu lub zniszczeniu zabytku (art. 36 ust. 3 Ustawy o Ochronie Zabytków oraz § 13 ust. 2 pkt 3 i 5 Rozporządzenia), polegających na obowiązku Wnioskodawcy:

- (a) zapewnienia wykonywania robót budowlanych zgodnie z dokumentacją projektową w postaci: Projekt Zagospodarowania Terenu, Budowa linii kablowej 0,4 kV, Kartuzy, gm. Kartuzy-M, pow. Kartuzy, autor: Anna Cieszyńska, Rafał Leszczyński.

Ustala się następujący termin ważności niniejszego pozwolenia: 31 grudnia 2029 roku.

Opieczątowana ze stanowiska konserwatorskiego dokumentacja projektowa jest integralną częścią niniejszej decyzji.

Uzasadnienie

W dniu 2.04.2025 r. do Starostwa Powiatowego w Kartuzach wpłynął wniosek Spółki Energa-Operator S.A., 80-557 Gdańsk ul. Marynarki Polskiej 130, reprezentowanej przez: Pana Rafała Leszczyńskiego w sprawie wydania pozwolenia na prowadzenie robót budowlanych na terenie dz. nr 52/3 obręb: 9, 52/4 obręb: 9, 113/7 obręb: 9, 48/7 obręb: 9, 87/3 obręb: 9, 48/2 obręb: 9, 48/10 obręb: 9, 50 obręb: 9, 48/38 obręb: 9, 48/37 obręb: 9, 48/1 obręb: 9, 89 obręb: 9 przy ul. Dworcowej w mieście Kartuzy w zakresie budowy linii kablowej nn-0,4 kV.

Obszar, na którym usytuowane są przedmiotowe działki, wpisany został do rejestru zabytków pod nr A-915 decyzją Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Gdańsku z dnia 30.05.1978 r. Skutkiem w/w decyzji obszar ten podlega ochronie prawnej na mocy art. 7 pkt 1 Ustawy o Ochronie Zabytków, a związku z powyższym wszelkie działania planowane do realizacji na przedmiotowym obszarze wymagają przed ich podjęciem pozwolenia właściwego miejscowo konserwatora zabytków. Na podstawie § 1 pkt 7 i § 4 Porozumienia pomiędzy Wojewodą Pomorskim a Powiatem Kartuskim sprawy związane z wydawaniem pozwoleń na prowadzenie prac konserwatorskich, restauratorskich lub robót budowlanych w obszarach zabytkowych na terenie powiatu kartuskiego należą do właściwości Starosty Kartuskiego.

Planowana inwestycja - przy zachowaniu wymienionych w sentencji niniejszego pozwolenia warunków konserwatorskich - nie wpłynie negatywnie na zachowane historyczne wartości architektoniczne i przestrzenne w/w obszaru, a w związku z powyższym ze stanowiska konserwatorskiego istnieją przesłanki merytoryczne dla pozwolenia na prace zgodnie z żądaniem strony.

Tym samym oraz w oparciu o art. 6 ust. 1 pkt 1 lit. b, art. 7 pkt 1 i art. 36 ust. 1 pkt 1 Ustawy o Ochronie Zabytków oraz art. 39 ust. 1 Prawa Budowlanego orzekam jak w sentencji.

POUCZENIE

1. Od decyzji niniejszej przysługuje stronom odwołanie do Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego za pośrednictwem tutejszego organu w terminie 14 dni od dnia doręczenia (art. 129 § 1 i § 2 KPA).
2. W trakcie biegu czternastodniowego terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec Starosty Kartuskiego organu administracji publicznej, który wydał decyzję, składając oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna (art. 127a § 1 i 2 KPA).
3. Pozwolenie niniejsze nie zwalnia od obowiązku uzyskania pozwolenia na budowę albo zgłoszenia, w przypadkach wymaganych przepisami Prawa Budowlanego.
4. Zgodnie z art. 47 ust. 1 Ustawy o Ochronie Zabytków, Starosta Kartuski może wznowić postępowanie w sprawie wydanego pozwolenia, o którym mowa w art. 36 ust. 1, a następnie zmienić je lub cofnąć, w drodze decyzji, jeżeli w trakcie wykonywania badań, prac, robót lub innych działań określonych w

pozwoleniu wystąpiły nowe fakty i okoliczności, mogące doprowadzić do uszkodzenia lub zniszczenia zabytku.

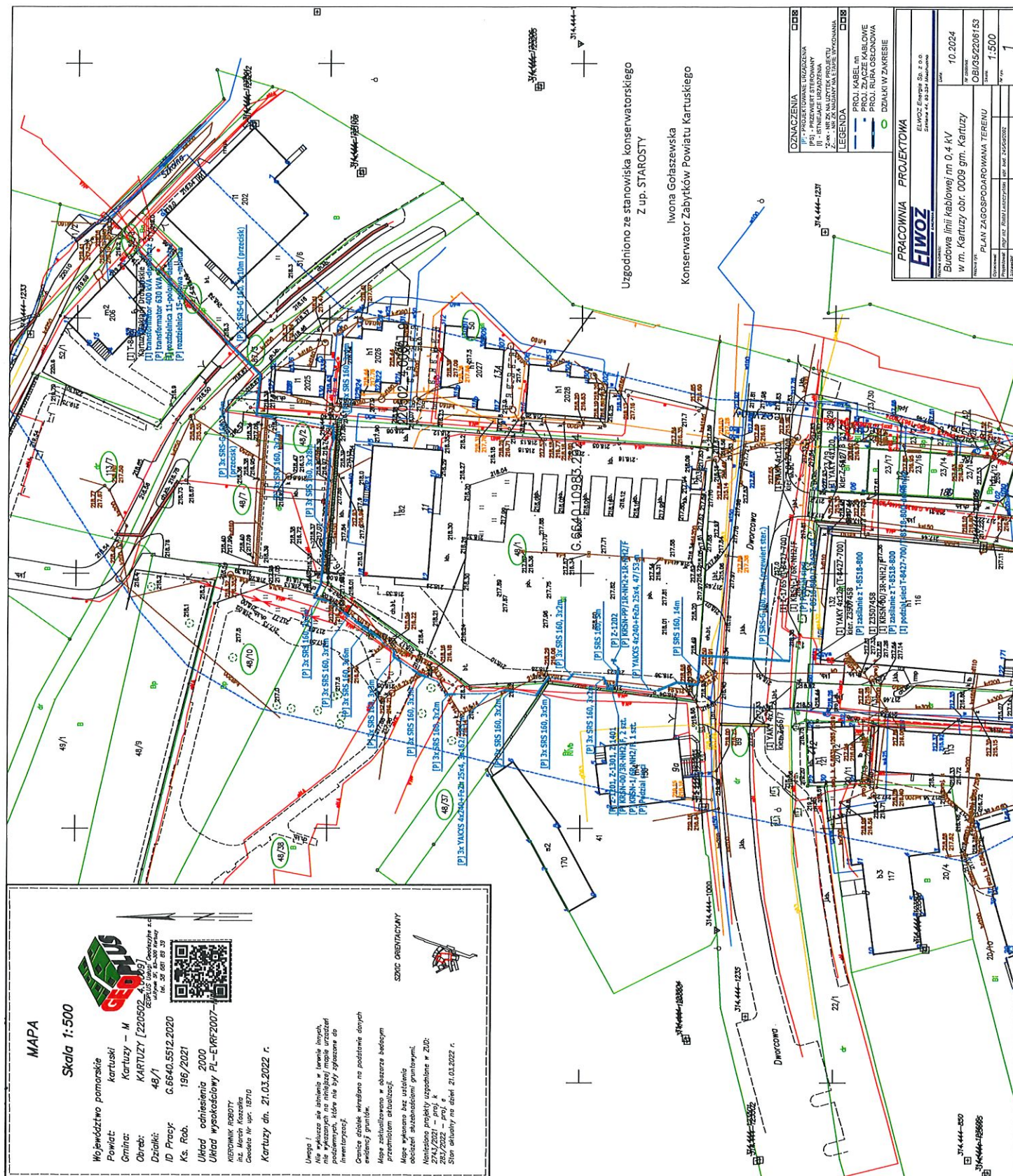
5. Na podstawie art. 162 § 1 Kodeksu Postępowania Administracyjnego Starosta Kartuski stwierdza wygaśnięcie decyzji w przypadku, gdy została ona wydana z zastrzeżeniem dopełnienia przez stronę określonego w tej decyzji warunku, a strona nie dopełniła tego warunku.
6. Zgodnie z art. 32 i art. 33 ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami, kto w trakcie prowadzenia robót budowlanych lub ziemnych odkryje przedmiot, co do którego istnieje przypuszczenie, iż jest on zabytkiem archeologicznym winien zareagować w trybie określonym w w/w przepisach, w sposób określony w przepisach ww. ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami.

Z up. STAROSTY

/ / Iwona Gołaszewska
Konservator Zabytków Powiatu Kartuskiego
/dokument podpisany elektronicznie/

Otrzymują:

1. Energa-Operator S.A., 80-557 Gdańsk ul. Marynarki Polskiej 130 (pełnomocnik: Rafał Leszczyński - ePUAP),
2. Bravo Developer Sp. z o.o. Stary Dworzec Sp. K., 81-311 Gdynia ul. Witomińska 2,
3. Gmina Kartuzy, 83-300 Kartuzy ul. Gen. J. Hallera 1 - ePUAP,
4. aa.



BURMISTRZ KARTUZ

Kartuzy, dnia 30.04.2025r.

GN.6853.6.2025.KO

ETI-Tech Rafał Leszczyński
ul. Żurawiowa 41
83-400 Kościerzyna

Adres do korespondencji:
ul. Młyńska 7/5
83-400 Kościerzyna

Inwestor
Energa Operator S.A.
Oddział w Gdańsku
80-557 Gdańsk
ul. Marynarki Polskiej 130

Odpowiadając na wniosek z dnia 10.04.2025r. dot. uzgodnienia projektu budowy urządzeń energetycznych w dz. nr 48/38, 48/10, 50, 52/4, 52/3 położonych w Kartuzach, obr. 9 w celu zasilania energią elektryczną działki nr 48/1 położonej w Kartuzach, obr. 9 uprzejmie informuję, że uzgadnia się przedłożony projekt budowy urządzeń energetycznych w dz. nr 48/38, 48/10, 50, 52/4, 52/3 położonych w Kartuzach, obr. 9, pod następującymi warunkami:

- w przypadku kolizji z istniejącą infrastrukturą techniczną, przebudowę należy wykonać na koszt Inwestora,
- wykopy należy prowadzić z pominięciem nasadzonej roślinności (drzewa, krzewy) bez naruszenia systemu korzeniowego roślin - zwłaszcza drzew,
- roboty mogą być rozpoczęte po uprzednim oznakowaniu terenu i zabezpieczeniu robót zgodnie z obowiązującymi przepisami,
- wnioskodawca odpowiada za stan bezpieczeństwa na terenie robót i ponosi całkowitą odpowiedzialność cywilną wobec osób trzecich z tytułu szkód mogących zaistnieć w związku z prowadzonymi robotami,
- z dniem zakończenia robót, należy przywrócić teren do stanu pierwotnego,
- na 14 dni przed przystąpieniem do robót należy powiadomić tut. Urząd .

Niniejsze uzgodnienie stanowi dokument potwierdzający prawo do dysponowania nieruchomością na cele budowlane.

Zgodnie z Zarządzeniem nr 79/2013 Burmistrza Kartuz z dnia 01.08.2013r. z późn. zm. w sprawie ustalenia wysokości opłat za korzystanie z nieruchomości stanowiących własność Gminy Kartuzy w celu realizacji infrastruktury technicznej na terenie Gminy Kartuzy, przed przystąpieniem do realizacji inwestycji, inwestor zobowiązany jest wystąpić o wyrażenie zgody na zajęcie terenu i złożyć wniosek wraz z załącznikami wskazanymi w § 3 zarządzenia t.j. m.in. z oświadczeniem określającym czas trwania inwestycji i powierzchnię zajętego terenu.

zał. 1 – mapa

Otrzymują:

1. Adresat
2. a/a

Z up. BURMISTRZA

Sylwia Błankowska
Zastępca Burmistrza Kartuz

MAPA

Skala 1:500

Województwo pomorskie

Powiat: kartuski

Gmina: Kartusy – M

Obreb: KARTUZY [220502_4.0009]

Działki: 48/1

ID Pracy: G.6640.5512.2020

Ks. Rob. 196/2021

Układ odniesienia 2000

Układ wysokościowy PL-EVRF2007

KIEROWNIK ROBOTY

inż. Marcin Koszałka

Geodeta Nr upr. 18710

Kartusy dn. 21.03.2022 r.



GEOPLUS Usługi Geodezyjne s.c.
ul. Rynek 5F, 83-300 Kartusy
tel. 58 681 89 39



Uwaga !

Nie wyklucza się istnienia w terenie innych, nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji.

Granice działek wkreślono na podstawie danych ewidencji gruntów.

Mapę zaktualizowano w obszarze będącym przedmiotem aktualizacji.

Mapę wykonano bez ustalenia obciążeń służebnościami gruntowymi.

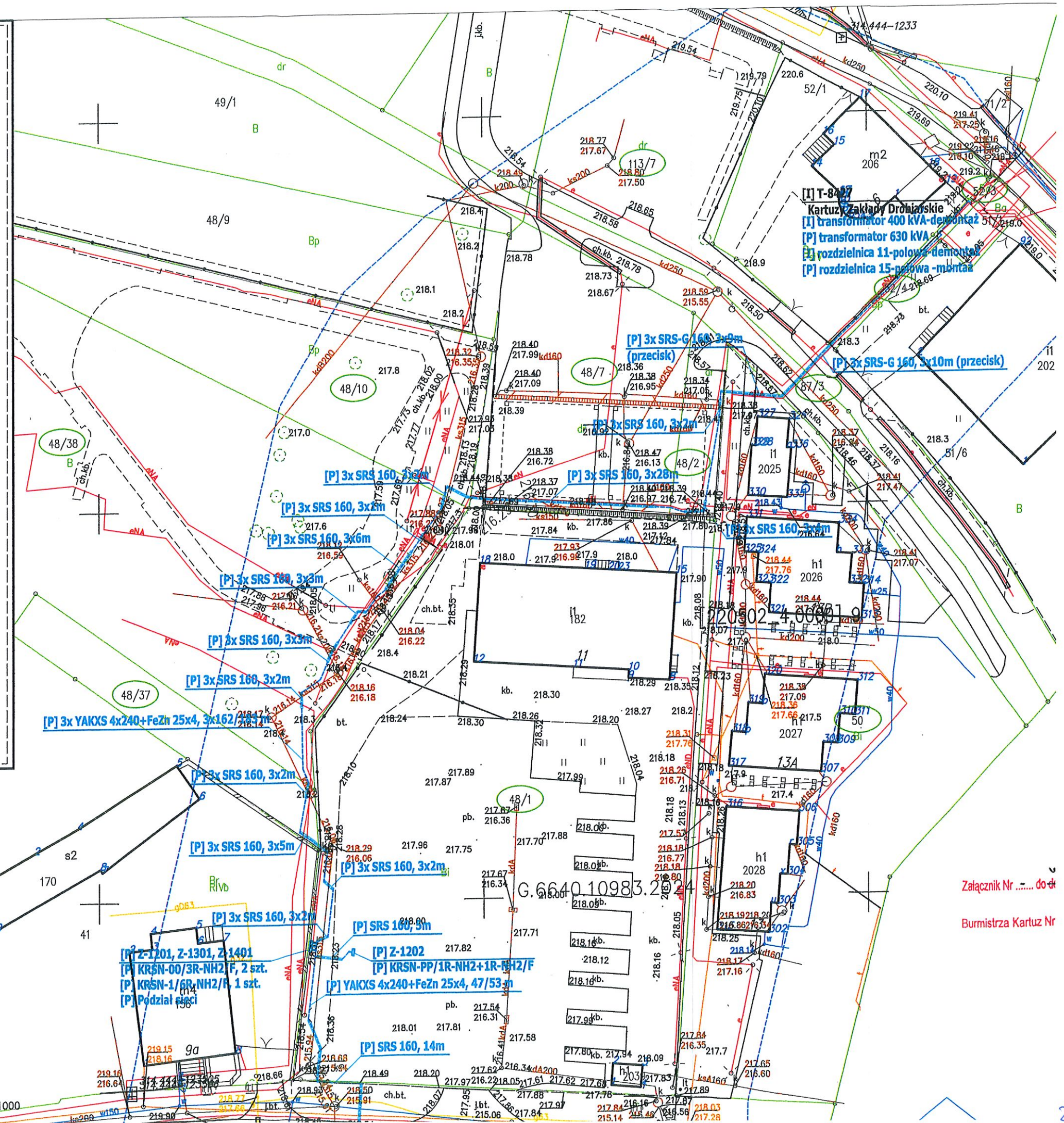
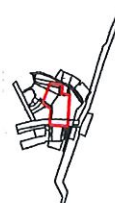
Naniesiono projekty uzgodnione w ZUD:

2743/2021 – proj. k

283/2022 – proj. e

Stan aktualny na dzień 21.03.2022 r.

SZKIC ORIENTACYJNY

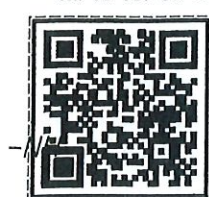


[I] T-8407
Kartuski Zakłady Drobniarskie
[I] transformator 400 kVA - demontaż
[P] transformator 630 kVA
[I] rozdzielnica 11-polewa - demontaż
[P] rozdzielnica 15-polewa - montaż

G.6640.10983.2024

Załącznik Nr do

Burmistrza Kartusy Nr



SZKIC ORIENTACYJNY

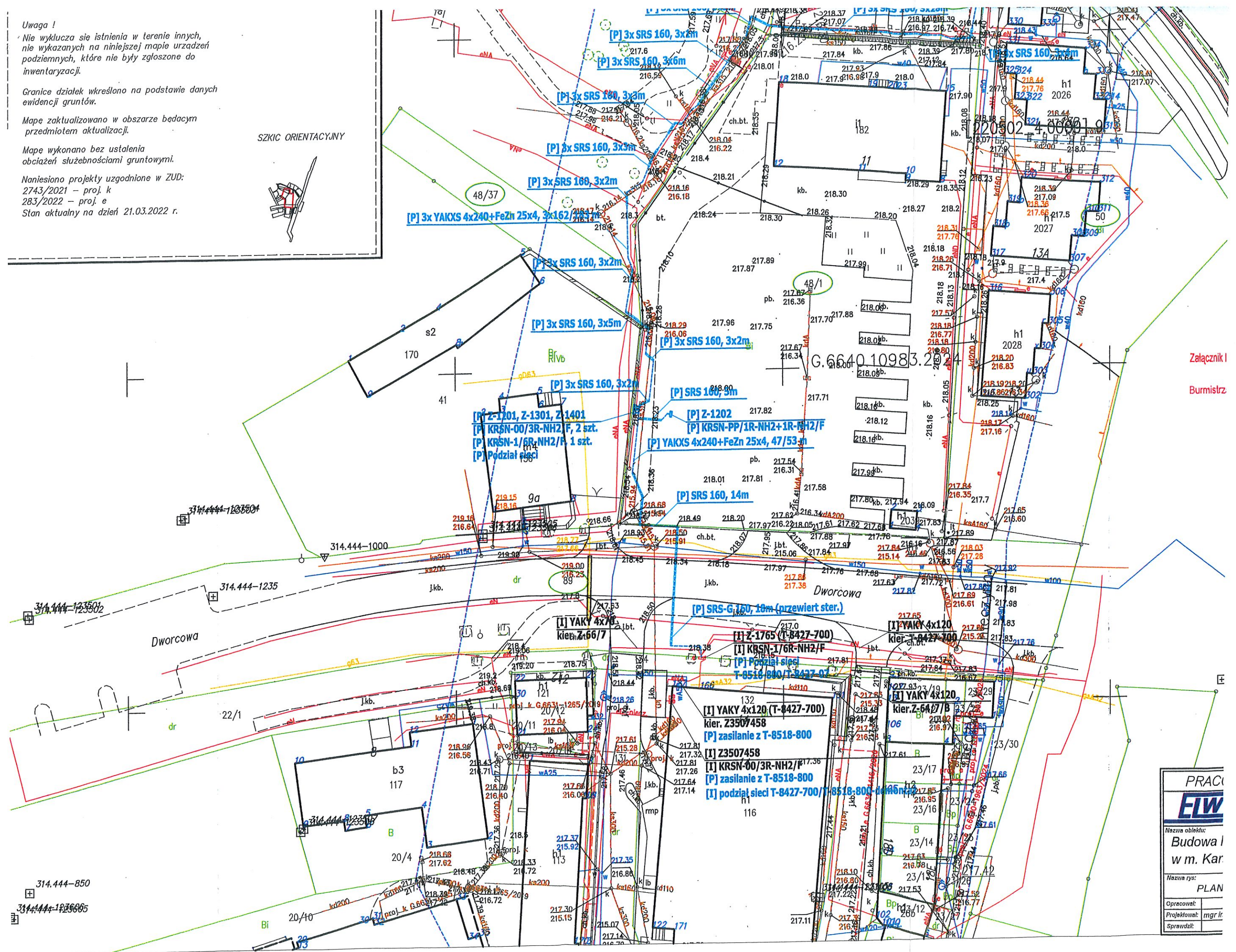
Załącznik Nr do decyzji/ postanowienia
Burmistrza Kartuz Nr G.N.6859.6.2025.40

Z up. BURMISTRZA
Sylvia Blankowska
Zastępca Burmistrza Kartuz

** Nie wyklucza się istnienia w terenie innych, nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji.*

Mapę zaktualizowano w obszarze będącym przedmiotem aktualizacji.

Naniesiono projekty uzgodnione w ZUD:
2743/2021 – proj. k
283/2022 – proj. e
Stan aktualny na dzień 21.03.2022 r.



Burmistrz:



Nazwa rys: **PLAN**

Opracował:	
Projektował:	mar jr

Sprawdził:	
------------	--
